



## 400W Electric Wrench

**FR** Clé à chocs 400 W

**DE** Schlagschrauber, 400 W

**ES** Llave de impacto 400 W

**IT** Avvitatore elettrico 400 W

**NL** 400 W elektrische slagmoersleutel

**PL** Elektryczny klucz udarowy 400 W



Register online: [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com)



**[silverlinetools.com](http://silverlinetools.com)**



<b>English .....</b>	<b>04</b>
<b>Français .....</b>	<b>08</b>
<b>Deutsch.....</b>	<b>12</b>
<b>Español.....</b>	<b>16</b>
<b>Italiano .....</b>	<b>20</b>
<b>Nederlands .....</b>	<b>24</b>
<b>Polski .....</b>	<b>28</b>

## Introduction

Thank you for purchasing this Silverline product. This manual contains information necessary for safe and effective operation of this product. This product has unique features and, even if you are familiar with similar products, it is necessary to read this manual carefully to ensure you fully understand the instructions. Ensure all users of the product read and fully understand this manual. Keep these instructions with the product for future reference.

## Description of Symbols

The rating plate on your tool may show symbols. These represent important information about the product or instructions on its use.



Wear hearing protection.  
Wear eye protection.  
Wear breathing protection.  
Wear head protection.



Wear hand protection.



Read instruction manual.



DO NOT use in rain or damp environments!



**Charger:** Class II construction (double insulated for additional protection)



Caution!



### Environmental Protection

Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice.



Conforms to relevant legislation and safety standards.



## Technical Abbreviations Key

V	Volts
~	Alternating current
A	Ampere
$n_0$	No load speed
bpm	Blows (impacts) per minute (drill)
Hz	Hertz
W, kW	Watt, kilowatt
Ah	Amp hours (battery capacity)
min <sup>-1</sup>	(revolutions or reciprocation) per minute
rpm	Revolutions per minute

## Specification

Voltage:	.....	230V~ 50Hz
Power:	.....	400W
No load speed:	.....	3200min <sup>-1</sup>
Impact rate:	.....	0-4000min <sup>-1</sup>
Bit holder:	.....	½" Square Drive
Max. torque:	.....	350Nm
Power Cord Length:	.....	2m
Ingress protection:	.....	IP20
Protection class:	.....	□
Weight:	.....	2.37kg

### Sound and vibration information:

Sound Pressure L <sub>Aeq</sub> :	.....	98.2dB(A)
Sound Power L <sub>WA</sub> :	.....	109.2dB(A)
Uncertainty K:	.....	3dB
Weighted vibration a <sub>W</sub> (main handle):	.....	16.85m/s <sup>2</sup>
Uncertainty K:	.....	1.5m/s <sup>2</sup>

As part of our ongoing product development, specifications of Silverline products may alter without notice

The sound intensity level for the operator may exceed 85dB(A) and sound protection measures are necessary.

**⚠ WARNING:** Always wear ear protection where the sound level exceeds 85dB(A) and limit the time of exposure if necessary. If sound levels are uncomfortable, even with ear protection, stop using the tool immediately and check the ear protection is correctly fitted and provides the correct level of sound attenuation for the level of sound produced by your tool.

**⚠ WARNING:** User exposure to tool vibration can result in loss of sense of touch, numbness, tingling and reduced ability to grip. Long term exposure can lead to a chronic condition. If necessary, limit the length of time exposed to vibration and use anti-vibration gloves. Do not operate the tool with hands below a normal comfortable temperature, as vibration will have a greater effect. Use the figures provided in the specification relating to vibration to calculate the duration and frequency of operating the tool.

**⚠ WARNING:** The vibration emission during actual use of the power tool can differ from the declared total value depending on the ways in which the tool is used. There is the need to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

The declared vibration total value has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another. The declared vibration total value may also be used in a preliminary assessment of exposure.

Sound levels in the specification are determined according to international standards. The figures represent normal use for the tool in normal working conditions. A poorly maintained, incorrectly assembled, or misused tool, may produce increased levels of noise and vibration.  
[www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu) provides information on sound and vibration levels in the workplace that may be useful to domestic users who use tools for long periods of time.

## General Power Tool Safety Warnings

**⚠ WARNING:** Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

### 1) Work area safety

- a) Keep work area clean and well lit. Cluttered or dark areas invite accidents.
- b) Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c) Keep children and bystanders away while operating a power tool. Distractions can cause you to lose control.
- 2) Electrical safety
- a) Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- b) Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- c) Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d) Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- e) When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use. Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- f) If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply. Use of an RCD reduces the risk of electric shock.
- g) When used in Australia or New Zealand, it is recommended that this tool is ALWAYS supplied via Residual Current Device (RCD) with a rated residual current of 30mA or less.
- h) Use proper extension cord. Make sure your extension cord is in good condition. When using an extension cord, be sure to use one heavy enough to carry the current your product will draw. An undersized cord will cause a drop in line voltage resulting in loss of power and overheating.
- 3) Personal safety
- a) Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b) Use personal protective equipment. Always wear eye protection. Protective equipment such as a dust mask, non-slip safety shoes, hard hat or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c) Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the OFF-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch ON invites accidents.
- d) Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool ON. A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- e) Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f) Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair and clothing away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- g) If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust-related hazards.
- h) Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow you to become complacent and ignore tool safety principles. A careless action can cause severe injury within a fraction of a second.
- 4) Power tool use and care
- a) Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) Do not use the power tool if the switch does not turn it ON and OFF. Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

c) Disconnect the plug from the power source and/or remove the battery pack, if detachable, from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.

d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are dangerous in the hands of untrained users.

e) Maintain power tools and accessories. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.

f) Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.

g) Use the power tool, accessories and tool bits, etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

h) Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease. Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.

### 5) Service

a) Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

## Impact Wrench Safety

- Hold the power tool by insulated gripping surfaces, when performing an operation where the fastener may contact hidden wiring or its own cord. Fasteners contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.
- Hold the tool with a firm grip. Impact wrenches can provide instantaneous high levels of torque whilst driving fasteners, that could easily be transferred to the operator.
- Use the auxiliary handle(s), if provided. Loss of control can cause harm to the operator.
- Always ensure the workpiece is secured. A properly secured workpiece using a vice or other clamping equipment is held more secure than by hand.
- Always wait until the machine has come to a complete stop before setting the tool down. The tool insert can lead to a loss of control over the power tool.
- Never use the tool if the mains cable is damaged. Do not touch the damaged cable or pull the mains plug from the socket when the cable is damaged. Turn off the tool at the mains then disconnect. Damaged cables increase the risk of electric shock.

## Product Familiarisation

1	1/2" Square Drive
2	Brush Access Cover
3	Forward/Reverse Selector
4	Handle
5	Mains Cord
6	ON/OFF Trigger
7	Transmission Casing

## Accessories (not shown):

- 4 x 1/2" Drive Sockets

## Intended Use

Mains-powered impact wrench for loosening or tightening nuts and bolts within its high torque parameters.

The tool must ONLY be used for its intended purpose. Any use other than those mentioned in this manual will be considered a case of misuse. The operator, and not the manufacturer, shall be liable for any damage or injury resulting from such cases of misuse. The manufacturer shall not be liable for any modifications made to the tool, nor for any damage resulting from such modifications.

Note: Not intended for commercial use.

## Unpacking Your Tool

- Carefully unpack and inspect your new tool. Familiarise yourself with all its features and functions
- Ensure that all parts of the tool are present and in good condition. If any parts are missing or damaged, have such parts replaced before attempting to use this tool

## Before Use

**⚠ WARNING:** Ensure the tool is disconnected from the power supply before attaching or changing any accessories, or making any adjustments.

### Socket installation

- Push the desired socket bit on to the 1/2" Square Drive (1), until it 'clicks' into place
- To remove the socket bit from the 1/2" Square Drive; pull the socket bit away from the tool

## Operation

**⚠ WARNING:** ALWAYS wear eye protection, adequate respiratory and hearing protection, as well as suitable gloves, when working with this tool.

### Direction selector

- Pressing the Forward/Reverse Selector (3) into the right position drives the 1/2" Square Drive (1) in the anticlockwise direction
- Pressing the Forward/Reverse Selector into the left position drives the 1/2" Square Drive in the clockwise direction

### Tightening & loosening

- Plug the impact wrench into the mains power socket
- Squeeze the ON/OFF Trigger (6) slowly to drive the 1/2" Square Drive (1). Applying more pressure to the trigger feeds more power to the tool
- Allow the hammer mechanism to act on the fastener for a short duration when loosening/tightening; maximum torque is reached after few hammer actions
- Always hand-tighten fasteners as much as possible before applying the impact wrench
- Be careful not to overtighten fasteners using this tool - always adjust the final torque value using a torque wrench (not included)

**⚠ WARNING:** The Transmission Casing (7) may become too hot to touch. Prolonged hammer action will cause the internal mechanism to heat up. Allow the motor and gearing to cool by taking intermittent breaks.

- See the table below for the maximum torque values of each bolt/nut type; refer to this table if the workpiece does not have manufacturer specific values.

Bolt/nut size	Grade 4.8	Grade 8.8	Grade 9.8	Grade 10.9	Grade 12.9
M6	6 Nm	11 Nm	13.3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32.3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64.1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111.8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	n/a	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	n/a	1150 Nm	1350 Nm

**Note:** The values above are advisory and should not be adhered to in all circumstances.  
The values are for the bolt/nut only, and do not suggest that these clamping values are suitable for the component being fastened.

## Accessories

- A range of accessories and consumables is available from your Silverline stockist including a wide variety of socket sets.
- Spare parts can be obtained from [toolsparesonline.com](http://toolsparesonline.com)

## Maintenance

**⚠ WARNING:** ALWAYS disconnect from the power supply before carrying out any inspection, maintenance or cleaning.

### General inspection

- Regularly check that all the fixing screws are tight
- Inspect the supply cord of the tool, prior to each use, for damage or wear. Repairs should be carried out by an authorised Silverline service centre. This advice also applies to extension cords used with this tool

### Cleaning

- Keep your tool clean at all times. Dirt and dust will cause internal parts to wear quickly, and shorten the tool's service life. Clean the body of your tool with a soft brush, or dry cloth. If available, use clean, dry, compressed air to blow through the ventilation holes
- Clean the tool casing with a soft damp cloth using a mild detergent. Do not use alcohol, petrol or strong cleaning agents
- Never use caustic agents to clean plastic parts

### Lubrication

- Slightly lubricate all moving parts at regular intervals with a suitable spray lubricant

### Brushes

- Over time the carbon brushes inside the motor may become worn
- Excessively worn brushes may cause loss of power, intermittent failure, or visible sparking
- If you suspect that the brushes may be worn, have them replaced at an authorised Silverline service centre

## Contact

For technical or repair service advice, please contact the helpline on (+44) 1935 382 222

**Web:** [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com)

#### UK Address:

Toolstream Ltd., Boundary Way, Lufton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, United Kingdom

#### EU Address:

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, The Netherlands

### Storage

- Store this tool carefully in a secure, dry place out of the reach of children

## Disposal

Always adhere to national regulations when disposing of power tools that are no longer functional and are not viable for repair.

- Do not dispose of power tools, or other waste electrical and electronic equipment (WEEE), with household waste
- Contact your local waste disposal authority for information on the correct way to dispose of power tools

## Troubleshooting

Problem	Possible cause	Solution
Tool will not start when ON/OFF Trigger Switch (6) is pressed	Blown fuse	Check and replace fuse. If problem persists immediately contact an authorised Silverline service centre
	Power cord damaged	Contact an authorised Silverline service centre
	ON/OFF Trigger Switch faulty	
	Faulty motor	
Slow rotation speed	Tool is overheating	Switch the tool OFF and allow it to cool down to room temperature. Inspect and clean the ventilation slots
Slow rotation speed or no rotation plus possible visible sparking from motor vents	Carbon brushes worn	Contact an authorised service centre to have the carbon brushes replaced
Vibration or abnormal noise	Gearbox low on grease	Contact an authorised Silverline service centre
Impacts slowly or will not impact	Grit or dirt in tool	Flush tool with lubricant
	Tool not fully lubricated	Lubricate tool with suitable spray lubricant

## Silverline Tools Guarantee

### This Silverline product comes with a 3 year guarantee

Register this product at [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com) within 30 days of purchase in order to qualify for the 3 year guarantee. Guarantee period begins according to the date of purchase on your sales receipt.

### Registering your purchase

Registration is made at [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com) by selecting the Guarantee Registration button.

You will need to enter:-

- Your personal details
- Details of the product and purchase information

Once this information is entered your guarantee certificate will be created in PDF format for you to print out and keep with your purchase.

## Terms & Conditions

Guarantee period becomes effective from the date of retail purchase as detailed on your sales receipt.

### PLEASE KEEP YOUR SALES RECEIPT

If this product develops a fault within 30 days of purchase, return it to the stockist where it was purchased, with your receipt, stating details of the fault. You will receive a replacement or refund.

If this product develops a fault after the 30 day period, return it to:

Silverline Tools Service Centre  
PO Box 2988  
Yeovil  
BA21 1WU, UK

The guarantee claim must be submitted during the guarantee period.

You must provide the original sales receipt indicating the purchase date, your name, address and place of purchase before any work can be carried out.

You must provide precise details of the fault requiring correction.

Claims made within the guarantee period will be verified by Silverline Tools to establish if the deficiencies are related to material or manufacturing of the product.

Carriage will not be refunded. Items for return must be in a suitably clean and safe state for repair, and should be packaged carefully to prevent damage or injury during transportation. We may reject unsuitable or unsafe deliveries.

All work will be carried out by Silverline Tools or its authorized repair agents.

The repair or replacement of the product will not extend the period of guarantee.

Defects recognised by us as being covered by the guarantee shall be corrected by means of repair of the tool, free of charge (excluding carriage charges) or by replacement with a tool in perfect working order.

Retained tools, or parts, for which a replacement has been issued, will become the property of Silverline Tools.

The repair or replacement of your product under guarantee provides benefits which are additional to and do not affect your statutory rights as a consumer.

### What is covered:

The repair of the product, if it can be verified to the satisfaction of Silverline Tools that the deficiencies were due to faulty materials or workmanship within the guarantee period.

If any part is no longer available or out of manufacture, Silverline Tools will replace it with a functional replacement part.

Use of the product in the EU.

### What is not covered:

Silverline Tools does not guarantee repairs required as a result of:

Normal wear and tear caused by use in accordance with the operating instructions eg blades, brushes, belts, bulbs, batteries etc.

The replacement of any provided accessories drill bits, blades, sanding sheets, cutting discs and other related items.

Accidental damage, faults caused by negligent use or care, misuse, neglect, careless operation or handling of the product.

Use of the product for anything other than normal domestic purposes.

Change or modification of the product in any way.

Use of parts and accessories which are not genuine Silverline Tools components.

Faulty installation (except installed by Silverline Tools).

Repair or alterations carried out by parties other than Silverline Tools or its authorized repair agents.

Claims other than the right to correction of faults on the tool named in these guarantee conditions are not covered by the guarantee.

## Introduction

Nous vous remercions d'avoir choisi cet équipement Silverline. Ces instructions contiennent les informations nécessaires au fonctionnement efficace et sûr de ce produit. Veuillez lire attentivement ce manuel pour vous assurer de tirer pleinement avantage des caractéristiques uniques de votre nouvel équipement. Gardez ce manuel à portée de main et assurez-vous que tous les utilisateurs l'ont lu et bien compris avant toute utilisation. Veuillez conserver ces instructions et consignes de sécurité avec le produit pour toute référence ultérieure.

## Description des symboles

La plaque signalétique figurant sur votre outil peut présenter des symboles. Ces symboles constituent des informations importantes relatives au produit ou des instructions concernant son utilisation.



Port de protections auditives  
Port de protections oculaires  
Port de protections respiratoires  
Port du casque



Port de gants



Lire le manuel d'instructions



NE PAS utiliser sous la pluie ou dans un environnement humide !



Construction de classe II (double isolation pour une protection supplémentaire)



Attention !



**Protection de l'environnement**  
Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez les recycler dans les centres prévus à cet effet. Pour plus d'informations, veuillez contacter votre municipalité ou point de vente.



Conforme à la réglementation et aux normes européennes de sécurité pertinentes.

## Abréviations pour les termes techniques

V	Volts(s)
~	Courant alternatif
A	Ampère(s)
$n_0$	Vitesse à vide
ipm	Impact(s) par minute
Hz	Hertz
W, kW	Watt(s), Kilowatt(s)
Ah	Ampère(s) par heure (Capacité de la batterie)
min <sup>-1</sup>	Opération(s) par minute
tr/min	Tour(s) par minute

## Caractéristiques techniques

Tension :	.....	230V~, 50 Hz
Puissance :	.....	400 W
Vitesse à vide :	.....	3 200 min <sup>-1</sup>
Fréquence des impacts :	.....	0 à 4 000 min <sup>-1</sup>
Porte embout :	.....	1/2" carré
Couple max. :	.....	350 Nm
Longueur du câble d'alimentation :	.....	2 m
Indice de protection :	.....	IP20
Classe de protection :	.....	
Poids :	.....	2,37 kg

### Informations sur le niveau sonore et vibratoire

Pression acoustique L <sub>A</sub> :	.....	98,2 dB(A)
Puissance acoustique L <sub>WA</sub> :	.....	109,2 dB(A)
Incertitude K :	.....	3 dB
Vibration pondérée a <sub>b</sub> :	.....	16,85 m/s <sup>2</sup>
Incertitude K :	.....	1,5 m/s <sup>2</sup>

DU FAIT DE L'ÉVOLUTION CONSTANTE DE NOTRE DÉVELOPPEMENT PRODUIT, LES CARACTÉRISTIQUES DES PRODUITS SILVERLINE PEUVENT CHANGER SANS NOTIFICATION PRÉALABLE.

L'intensité sonore peut dépasser 85 dB(A) et il est nécessaire que l'utilisateur prenne des mesures de protection sonore.

**AVERTISSEMENT :** portez toujours des protections auditives lorsque le niveau d'intensité est supérieur à 85 dB(A) et limitez le temps d'exposition si nécessaire. Si l'intensité sonore devient inconfortable, même avec les protections, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil, vérifiez que les protections sont bien en places et adaptées avec le niveau sonore produit par l'appareil.

**AVERTISSEMENT :** l'exposition de l'utilisateur aux vibrations peut entraîner une perte du toucher, des engourdissements, des picotements et ainsi réduire la capacité de préhension. De longues expositions peuvent également provoquer ces symptômes de façon chronique. Si nécessaire, limitez le temps d'exposition aux vibrations et portez des gants anti-vibrations. N'utilisez pas cet outil lorsque la température de vos mains est en dessous des températures normales, car l'effet vibratoire en est accentué. Référez-vous aux chiffres indiqués dans les caractéristiques techniques des caractéristiques relatives aux vibrations pour calculer le temps et la fréquence d'utilisation de l'outil.

**AVERTISSEMENT :** l'émission de vibrations effective au cours de l'utilisation de l'appareil peut différer de la valeur totale déclarée en fonction de la manière dont l'outil est utilisé. Il sera utile d'identifier les mesures de sécurité afin de protéger l'utilisateur en fonction de l'estimation de l'exposition dans les conditions réelles d'utilisation (en prenant en compte toutes les phases du cycle de fonctionnement telles que les périodes où l'outil est éteint, lorsqu'il est allumé mais inactif, en plus du temps de déclenchement).

La valeur totale des vibrations déclarée a été mesurée conformément à une méthode d'essai normalisée et permet de comparer un outil à un autre. La valeur totale des vibrations déclarée peut également être utilisée lors d'une évaluation préliminaire d'exposition.

Les niveaux sonores et vibratoires indiqués dans la section « Caractéristiques techniques » du présent manuel sont déterminés en fonction de normes internationales. Ces données correspondent à un usage normal de l'outil, et ce dans des conditions de travail normales. Un appareil mal entretenu, mal assemblé ou mal utilisé peut augmenter les niveaux sonores et vibratoires. Le site [www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu) offre de plus amples informations sur les niveaux sonores et vibratoires sur le lieu de travail, celles-ci pourront être utiles à tout particulier utilisant des outils électriques pendant des périodes prolongées.

## Consignes générales de sécurité

**AVERTISSEMENT :** veuillez lire toutes les consignes de sécurité et toutes les instructions dispensées dans le présent manuel. Le non-respect des instructions et consignes de sécurité peut entraîner un risque de décharge électrique, d'incendie et/ou se traduire par des blessures graves.

Veuillez conserver ces instructions et consignes de sécurité pour référence ultérieure.

L'expression « appareil électrique » employée dans les présentes consignes recouvre aussi bien les appareils filaires à brancher sur secteur que les appareils sans fil fonctionnant avec batterie.

### 1) Sécurité sur la zone de travail

- a) Maintenir une zone de travail propre et bien éclairée. Des zones encombrées et mal éclairées sont sources d'accidents.
- b) Ne pas utiliser d'appareils électriques dans des environnements explosifs, tels qu'à proximité de liquides, de gaz ou de poussières inflammables. Les appareils électriques produisent des étincelles susceptibles d'enflammer la poussière ou les vapeurs présentes.
- c) Éloigner les enfants et toute personne se trouvant à proximité pendant l'utilisation d'un appareil électrique. Ceux-ci pourraient vous distraire et vous faire perdre la maîtrise de l'appareil.

### 2) Sécurité électrique

- a) Les prises des appareils électriques doivent correspondre aux prises du secteur. Ne modifiez jamais la prise en aucune façon. Ne jamais utiliser d'adaptateur sur la prise électrique d'appareil mis à la terre. Des prises non modifiées, adaptées aux boîtiers de prise de courant, réduisent les risques de décharge électrique.
- b) Éviter le contact corporel avec les surfaces mises à la terre telles que tuyaux, radiateurs, cuisinières et réfrigérateurs. Le risque de décharge électrique est plus important si votre corps est mis à la terre.
- c) Ne pas exposer votre appareil électrique à la pluie ou à l'humidité. L'infiltration d'eau dans un appareil électrique augmente le risque de décharge électrique.

- d) Ne pas maltraiter le cordon électrique. N'utilisez jamais le cordon électrique pour porter, tirer ou débrancher l'appareil électrique. Conservez le cordon électrique à l'écart de la chaleur, de l'essence, de bords tranchants ou de pièces en mouvement. Un cordon électrique endommagé ou entortillé accroît le risque de décharge électrique.
- e) Au cas où l'appareil électropatrouillet serait utilisé à l'extérieur, servez-vous d'une rallonge appropriée à une utilisation en extérieur. Cela réduit le risque de décharge électrique.

- f) Si une utilisation de l'appareil dans un environnement humide ne peut être évitée, utilisez une alimentation protégée par un disjoncteur différentiel. L'utilisation d'un disjoncteur différentiel réduit le risque de décharge électrique.
- g) Lorsque utilisé en Australie ou en Nouvelle Zélande, il est recommandé que cet appareil soit TOUJOURS alimenté via un disjoncteur différentiel ayant un courant résiduel de 30 mA ou moins.

- h) Utiliser une rallonge adaptée. Vérifiez que les rallonges électriques soient toujours en bon état. Lors de l'utilisation d'une rallonge, assurez-vous qu'elle est adaptée au transport du courant demandé par l'appareil. Un câble sous-dimensionné entraînera une baisse de tension et conduira à une perte de puissance voire à une surchauffe.

### 3) Sécurité des personnes

- a) Rester vigilant et faire preuve de bon sens lors de la manipulation de l'appareil. Ne pas utiliser d'appareil électrique en état de fatigue ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments. Un moment d'inattention pendant l'utilisation d'un appareil électrique peut traduire par des blessures graves.
- b) Porter des équipements de protection. Porter toujours des lunettes de protection. Le port d'équipements de protection tels que des masques à poussières, des chaussettes de sécurité antidiérapantes, un casque de sécurité ou des protections antibruit, selon le travail à effectuer, réduira le risque de blessures aux personnes.

c) Éviter tout démarrage accidentel. S'assurer que l'interrupteur marche-arrêt soit en position d'arrêt (Off) avant de brancher l'appareil sur l'alimentation secteur. Porter un appareil électrique tout en maintenant le doigt posé sur l'interrupteur ou brancher un appareil électrique dont l'interrupteur est sur la position de marche (On) est source d'accidents.

d) Enlever tout clé ou tout instrument de réglage avant de mettre l'appareil électrique en marche. Une clé ou un instrument de réglage reste fixé à un élément en rotation de l'appareil électrique peut entraîner des blessures physiques.

e) NE PAS toucher ! Se tenir toujours en position stable et conserver l'équilibre. Cela permet de mieux contrôler l'appareil électrique dans des situations inattendues.

f) Porter des vêtements appropriés. Ne pas porter de vêtements amples ou des bijoux pendants. Garder les cheveux et vêtements à l'écart des parties mobiles. Les vêtements amples, les bijoux pendants ou les cheveux longs peuvent être happés par les pièces en mouvement.

g) Si l'appareil est pourvu de dispositifs destinés au raccord d'équipements d'extraction et de récupération de la poussière/sciure, s'assurer qu'ils soient bien fixés et utilisés correctement. L'utilisation de ces dispositifs peut réduire les risques dus à la poussière.

h) Ne relâchez pas votre vigilance sous prétexte qu'un usage fréquent vous donne l'impression de vous sentir suffisamment en confiance et familier avec l'appareil et son utilisation. Une action inconsidérée qui ne durerait ne serait-ce qu'une fraction de seconde pourrait entraîner un accident impliquant de graves blessures.

### 4) Utilisation et entretien d'appareils électriques

a) Ne pas surcharger l'appareil électrique. Utiliser l'appareil électrique approprié au travail à effectuer. Un appareil électrique adapté et employé au rythme pour lequel il a été conçu permettra de réaliser un travail de meilleure qualité et dans de meilleures conditions d'e此écurité.

b) Ne pas utiliser un appareil électrique dont l'interrupteur marche-arrêt est hors service. Tout appareil électrique dont la commande ne s'effectue plus par l'interrupteur marche-arrêt est dangereux et doit être réparé.

c) Débrancher l'appareil électrique et/ou retirer la batterie, dans le mesure du possible, avant d'effectuer tout réglage, changement d'accessoire ou avant de le ranger. De telles mesures préventives réduisent les risques de démarage accidentel.

d) Ranger les appareils électriques inutilisés hors de portée des enfants et ne pas permettre l'utilisation de ces appareils aux personnes novices ou n'ayant pas connaissance de ces instructions. Les appareils électriques sont dangereux dans les mains d'utilisateurs inexpérimentés.

e) Veiller à l'entretien des appareils électriques. Vérifier que les éléments rotatifs soient bien alignés et non griffés. S'assurer de l'absence de pièces cassées ou endommagées susceptibles de nuire au bon fonctionnement de l'appareil. Si l'appareil électrique est endommagé, le faire réparer avant toute utilisation. De nombreux accidents sont causés par l'utilisation d'appareils électriques mal entretenus.

f) Garder les appareils de coupe affutés et propres. Des appareils de coupe bien entretenus, aux tranchants bien affûtés, sont moins susceptibles de se gripper et sont plus faciles à contrôler.

g) Utiliser l'appareil électrique, les accessoires et les appareils à monter, etc., conformément à ces instructions et selon l'utilisation prévue pour le type d'appareil donné, en tenant compte des conditions de travail et de la tâche à réaliser. Toute utilisation de cet appareil électrique autre que celle pour laquelle il a été conçu peut entraîner des situations à risque et entraîner une annulation de sa garantie.

h) Veillez à ce que les poignées et toute surface de préhension de l'appareil soient toujours propres, sèches et exemptes d'huile et de graisse. Une poignée ou une surface de préhension rendue glissante ne consentant pas à l'utilisateur de conserver une parfaite maîtrise de son appareil en toutes circonstances.

### 5) Entretien

a) Ne faire réparer l'appareil électrique que par un réparateur qualifié utilisant uniquement des pièces de rechange identiques. Cela permettra d'assurer la sécurité continue de cet appareil électrique.

## Consignes de sécurité relatives aux clés à chocs

• Si l'accessoire est susceptible de rentrer en contact avec des fils électriques, tenez l'outil électropatrouillet uniquement par des parties isolées. Lorsque les accessoires rentrent en contact avec un câble sous tension, ils peuvent exposer les pièces métalliques de l'outil à une tension et peuvent entraîner un choc électrique.

• Tenez l'outil fermement. Les clés à chocs peuvent fournir un couple fort instantanément lors du visage qui peut être transmis à l'opérateur.

• Utilisez la poignée(s) auxiliaire(s) lorsqu'elle(s) est/sont fournie(s). La perte de contrôle peut entraîner des blessures.

• Assurez-vous que la pièce de travail est immobile. Une pièce fixée correctement à l'aide d'un serre-joint ou autre équipement de serrage est plus stable que lorsqu'elle est maintenue à la main.

• Attendez toujours que la machine soit complètement arrêtée avant de poser l'outil. L'insert de l'outil pourrait se coincer et entraîner une perte de contrôle.

• N'utilisez jamais un outil dont le câble est endommagé. Ne touchez pas les câbles endommagés, ne retirez pas la fiche de la prise si le câble est endommagé. Arrêtez l'outil à la source de courant puis débranchez. Les câbles endommagés peuvent augmenter les risques de chocs électriques.

## Descriptif du produit

<b>1</b>	<b>Embout carré 1/2"</b>
<b>2</b>	<b>Accès aux balais de charbon</b>
<b>3</b>	<b>Commutateur d'inversion du sens de rotation</b>
<b>4</b>	<b>Poignée</b>
<b>5</b>	<b>Câble d'alimentation</b>
<b>6</b>	<b>Gâchette marche/arrêt</b>
<b>7</b>	<b>Boîtier de transmission</b>

### Accessoires fournis (non illustrés) :

- 4x douilles 1/2"

## Usage conforme

Clé à chocs filaire pour serrer et desserrer les boulons et écrous avec un couple élevé. L'outil doit UNIQUEMENT être utilisé dans son but prescrit. Toute autre utilisation que celle indiquée dans le présent manuel sera considérée impropre. Tout dommage et toute lésion provenant d'une quelconque utilisation impropre de l'outil relèvera de la responsabilité de l'utilisateur et non du fabricant. Le fabricant ne peut être tenu responsable d'aucune modification apportée à l'outil ni d'aucun dommage résultant d'une telle modification.

**Remarque :** cet outil n'est pas indiqué pour un usage commercial.

## Déballage

- Déballez le produit avec soin. Veillez à retirer tout le matériau d'emballage et familiarisez-vous avec toutes les caractéristiques du produit.
- Si des pièces sont endommagées ou manquantes, faites-les réparer ou remplacer avant d'utiliser l'appareil.

## Avant utilisation

**AVERTISSEMENT :** assurez-vous que l'outil soit déconnecté de la source d'alimentation avant toutes opérations d'entretien ou changement d'accessoires.

## Installer une douille

- Poussez la douille souhaitée sur l'embout carré 1/2" (1), jusqu'à ce qu'elle s'endende en position.
- Pour retirer la douille de l'embout carré 1/2", tirez sur celle-ci.

## Instructions d'utilisation

**AVERTISSEMENT :** portez TOUJOURS des équipements de protection individuelle tels que des lunettes de protection, des protections auditives et des gants adaptés lorsque vous travaillez avec cet outil.

## Sélection du sens de rotation

- Poussez le commutateur d'inversion du sens de rotation (3) vers la droite afin d'entrainer l'embout carré 1/2" (1) dans le sens antihoraire.
- Poussez le commutateur d'inversion du sens de rotation vers la gauche afin d'entrainer l'embout carré 1/2" dans le sens horaire.

## Serrer et desserrer

- Branchez la clé à chocs sur une prise secteur.
- Appuyez doucement sur la gâchette marche/arrêt (6) pour actionner l'embout carré 1/2". Mettre davantage de pression sur la gâchette augmente la puissance délivrée par l'outil.
- Laissez le mécanisme à chocs agir sur l'écrou ou le boulon pour une courte période lorsque vous serez ou desserez ; le couple maximum est atteint après quelques chocs.
- Serrez autant que possible les écrous ou boulons à la main avant d'utiliser la clé à chocs.
- Attention de ne pas trop serrer les écrous ou boulons avec cet outil. Réglez la valeur du couple final à l'aide d'une clé dynamométrique (non fournie).
- **AVERTISSEMENT :** le boîtier de transmission (7) peut devenir chaud. Une action prolongée du mécanisme à chocs entraîne la chauffe du mécanisme interne. Laissez le moteur et les engrenages refroidir en prenant des pauses régulières.
- Le tableau suivant indique le couple maximum correspondant à chaque type de boulon/écrou ; référez-vous à ce tableau si l'outil ne possède pas d'étiquette du fabricant.

Boulon/Ecrou	Classe 4,8	Classe 8,8	Classe 9,8	Classe 10,9	Classe 12,9
M6	6 Nm	11 Nm	13,3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32,3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64,1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111,8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	N/A	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	N/A	1150 Nm	1350 Nm

**Remarque :** les valeurs ci-dessus sont données à titre indicatif. Les valeurs s'appliquent uniquement aux boulons/écrous et n'indiquent en aucun cas que la force de serrage est compatible avec les composants à serrer.

## Accessoires

- Une gamme complète d'accessoires et consommables est disponible auprès de votre revendeur Silverline.
- Vous pouvez également commander des pièces de rechange sur [toolsparesonline.com](http://toolsparesonline.com).

## Entretien

**AVERTISSEMENT :** débranchez l'appareil de sa source d'alimentation avant toute opération de nettoyage ou d'entretien.

## Inspection générale

- Vérifiez régulièrement que toutes les vis soient bien serrées. Elles peuvent devenir lâches avec le temps.
- Vérifiez régulièrement le bon état du câble d'alimentation et avant chaque utilisation. Ce conseil s'applique également pour les rallonges utilisées avec cet appareil.

## Nettoyage

- Gardez l'appareil propre. La poussière et la saleté provoquent l'usure rapide des éléments internes de l'appareil, ce qui réduit sa durabilité. Utilisez une brosse souple ou un chiffon sec pour le nettoyage. Si possible, nettoyez les orifices de ventilation à l'air comprimé propre et sec.
- Nettoyez à l'aide d'un chiffon humide et d'un détergent doux. N'utilisez ni alcool, ni essence, ni détergent fort.
- N'utilisez jamais d'agent caustique pour nettoyer des pièces en plastique.

## Lubrification

- Lubrifiez régulièrement les parties mobiles avec un vaporisateur de lubrifiant adéquat.

## Remplacement des balais de charbon

- Avec le temps, les balais de charbon du moteur s'usent. Ce processus d'usure est accéléré si la machine est surchargée ou utilisée dans des environnements poussiéreux.
- Si les balais sont excessivement usés, le rendement du moteur peut diminuer, la machine peut ne pas démarrer ou une quantité anormale d'éétincelles peut être observée.
- Si vous soupçonnez une usure des balais, faites-les remplacer dans un centre d'entretien agréé.

## Contact

Pour tout conseil technique ou réparation, veuillez nous contacter au (+44) 1935 382 222.

Site web : [www.silverline.com](http://www.silverline.com)

### Adresse (GB) :

Toolstream Ltd., Boundary Way, Lufton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, Royaume-Uni.

### Adresse (UE) :

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, Pays-Bas.

## Rangement

- Rangez cet outil dans un endroit sûr, sec et hors portée des enfants.

## Recyclage

Lorsque l'appareil n'est plus en état de fonctionner et qu'il n'est pas réparable, recyclez celui-ci conformément aux réglementations nationales.

- Ne jetez pas les outils électriques, batteries et autres déchets d'équipements électriques ou électroniques (DEEE) avec les ordures ménagères.
- Contactez les autorités locales compétentes en matière de gestion des déchets pour vous informer de la procédure à suivre pour recycler les outils électriques.

## En cas de problème

Problème	Cause possible	Solution
L'outil ne démarre pas, même en appuyant sur la gâchette marche/arrêt (6)	Le fusible a fondu	Remplacez le fusible. Si le problème persiste, contactez un centre de réparation agréé Silverline.
	Câble d'alimentation endommagé	Contactez un centre de réparation agréé Silverline.
	Gâchette marche/arrêt défectueuse	
	Moteur défectueux	
Vitesse de rotation faible	Surchauffe de l'outil	Éteignez l'outil et laissez-le revenir à température ambiante. Inspectez et nettoyez les événets du moteur.
Vitesse de rotation faible ou absence de rotation (+ étincelles visibles dans les événets du moteur)	Balais de charbon usés	Faites remplacer les balais de charbon auprès d'un centre de réparation agréé Silverline.
Vibration ou bruit abnormal	Le boîtier à vitesses manque de graisse	Contactez un centre de réparation agréé Silverline.
Impact lent ou absence d'impact	Gravier ou saleté dans l'outil	Éliminez la saleté à l'aide de lubrifiant.
	L'outil n'est pas complètement lubrifié	Lubrifiez l'outil à l'aide d'un lubrifiant adapté.

## Garantie des outils Silverline

### Ce produit Silverline bénéficie d'une garantie de 3 ans

Enregistrez ce produit sur le site [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com) dans les 30 jours suivant l'achat afin de bénéficier de la garantie de 3 ans. La période de garantie commence à partir de la date d'achat figurant sur votre facture.

Rendez-vous sur [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com) pour enregistrer votre produit. Il vous faudra saisir :

- Vos informations personnelles
- Les informations concernant le produit et l'achat

Vous recevez le certificat de garantie au format PDF. Veillez l'imprimer et le conserver avec votre article.

La période de garantie prend effet à compter de la date de l'achat en magasin indiquée sur votre facture.

## Conditions générales

La période de garantie prend effet à compter de la date de l'achat en magasin indiquée sur votre facture.

### VEUILLEZ CONSERVER VOTRE PREUVE D'ACHAT.

Si ce produit est défectueux pendant les 30 jours qui suivent l'achat, retournez-le au magasin où vous l'avez acheté, avec votre facture, en expliquant en détail le problème. Le produit sera remplacé ou vous serez remboursé(e).

Si ce produit est défectueux après cette période de 30 jours, retournez-le à :

#### Silverline Tools Service

Centre PO Box 2988

Yeovil

BA21 1WU, Royaume-Uni

Toute demande de service sous garantie doit être soumise pendant la période de garantie.

Avant toute intervention sous garantie, vous devez présenter la facture originale sur laquelle doivent figurer la date d'achat, votre nom, votre adresse et le lieu d'achat.

Vous devez expliquer en détail la défaillance nécessitant réparation.

Les demandes de service sous garantie faites pendant la période de garantie seront vérifiées par Silverline Tools pour établir si la défaillance du produit est liée à un vice de matériau ou de fabrication.

Les frais de port ne seront pas remboursés. Les articles retournés doivent être convenablement propres et sûrs pour être réparés et devraient être emballés soigneusement pour éviter tout dommage ou toute blessure pendant le transport. Nous pouvons refuser les livraisons qui ne sont pas convenables ou sûres.

Toute intervention sera effectuée par Silverline Tools ou ses agents de réparation agréés.

La réparation ou le remplacement du produit ne prolongera pas la période de garantie.

Les anomalies que nous reconnaissons être couvertes par la garantie seront rectifiées par la réparation de l'outil, sans frais (hormis les frais de port) ou par son remplacement par un outil en parfait état de fonctionnement.

Les pièces ou les outils remplacés deviendront la propriété de Silverline Tools.

La réparation ou le remplacement de votre produit sous garantie vous apporte des avantages ; ces avantages s'ajoutent à vos droits statutaires en tant que consommateur sans les affecter aucunement.

### La présente garantie couvre :

La réparation du produit, s'il peut être vérifié, à la satisfaction de Silverline Tools, que les défaillances du produit ont été provoquées par un vice de matériau ou de fabrication au cours de la période de garantie.

Si une pièce n'est plus disponible ou n'est plus fabriquée, Silverline Tools la remplacera par une pièce de rechange opérationnelle.

Une utilisation de ce produit dans l'UE.

### La présente garantie ne couvre pas :

Le remplacement de tout accessoire fourni tel que les forêts, les lames, les feuilles abrasives, les outils de coupe et autres articles similaires.

Les dommages et les défaillances accidentels causés par des négligences à l'utilisation ou à l'entretien, une mauvaise utilisation, un manque d'entretien ou une utilisation ou une manipulation abusive du produit.

L'utilisation du produit à des fins autres que son utilisation domestique normale.

Le moindre changement ou la moindre modification du produit.

L'utilisation de pièces et d'accessoires qui ne sont pas des composants d'origine Silverline Tools.

Une installation défectueuse (sauf si l'installation a été réalisée par Silverline Tools).

Les réparations ou les modifications réalisées par des tiers autres que Silverline Tools ou ses agents de réparation agréés.

Les demandes de service autres que le droit de rectifier les défaillances de l'outil indiquées dans les présentes conditions de garantie ne sont pas couvertes par cette garantie.

## Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Silverline-Werkzeug entschieden haben. Dieses Produkt verfügt über einzigartige Funktionen. Die vorliegende Anleitung enthält wichtige Informationen für das sichere und effektive Arbeiten mit diesem Produkt. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, um den größtmöglichen Nutzen aus dem einzigartigen Design dieses Produkts ziehen zu können. Bewahren Sie diese Anleitung griffbereit auf und sorgen Sie dafür, dass alle Benutzer dieses Geräts sie gelesen und verstanden haben. Bitte bewahren Sie diese Anweisung für spätere Nachschlagezwecke mit dem Artikel zusammen auf.

## Symbolerklärung

Auf dem Typenschild des Produkts sind möglicherweise Symbole abgebildet. Sie vermitteln wichtige Informationen über das Produkt oder dienen als Gebrauchsanweisung.



Gehörschutz tragen  
Augenschutz tragen  
Atmenschutz tragen  
Kopfschutz tragen



Schutzhandschuhe tragen



Bedienungsanleitung sorgfältig lesen



Nicht im Regen oder in feuchter Umgebung verwenden!



**Ladegerät:** Schutzklasse II (doppelt isoliert)



Achtung, Gefahr!



### Umweltschutz

Elektrogeräte dürfen nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden. Nach Möglichkeit bitte über entsprechende Einrichtungen entsorgen. Lassen Sie sich bezüglich der sachgemäßen Entsorgung von Elektrowerkzeugen von der zuständigen Behörde oder dem Händler beraten.



Erfüllt die einschlägigen Rechtsvorschriften und Sicherheitsnormen

## Verzeichnis der technischen Symbole und Abkürzungen

V	Volt
~	Wechselstrom
A	Ampere
n <sub>0</sub>	Leerlaufdrehzahl
bpm	Schläge pro Minute (Bohrhämmer)
Hz	Hertz
W, kW	Watt, Kilowatt
Ah	Amperestunden (Akkukapazität)
min <sup>-1</sup>	Umdrehungen pro Minute
rpm	Drehzahl, d.h. Umdrehungen pro Minute

## Technische Daten

Spannung:	230 V~, 50 Hz
Leistung:	400 W
Leerlaufdrehzahl:	3.200 min <sup>-1</sup>
Schlagzahl:	0-4.000 min <sup>-1</sup>
Werkzeugaufnahme:	1/2-Zoll-Vierkanttrieb
Max. Drehmoment:	350 Nm
Netzkabellänge:	2 m
Schutzart:	IP20
Schutzklasse:	□
Gewicht:	2,37 kg

### Geräusch- und Vibrationsinformationen

Schalldruckpegel L <sub>A</sub> :	98,2 dB(A)
Schalleistungspegel L <sub>WA</sub> :	109,2 dB(A)
Unsicherheit K:	3 dB
Hand-Arm-Vibration a <sub>h</sub> :	16,85 m/s <sup>2</sup>
Unsicherheit K:	1,5 m/s <sup>2</sup>

Aufgrund der fortlaufenden Weiterentwicklung unserer Produkte können sich die technischen Daten von Silverline-Produkten ohne vorherige Ankündigung ändern.

Der Schallintensitätspegel kann für den Bediener 85 dB(A) übersteigen und Lärmschutzmaßnahmen sind notwendig.

⚠ **WANRUNG!** Tragen Sie in Bereichen, in denen der Lärmpegel 85 dB(A) überschreitet, unbedingt angemessenen Gehörschutz und begrenzen Sie nach Möglichkeit die Belastungsdauer. Sollte trotz Gehörschutz Unbehagen irgendwelcher Art auftreten, beenden Sie die Arbeit unverzüglich und überprüfen Sie den Gehörschutz auf korrekten Sitz und Funktion und stellen Sie sicher, dass dieser einen angemessenen Schutz für den Lärmpegel bietet, der von den verwendeten Werkzeugen ausgeht.

⚠ **WANRUNG!** Bei der Benutzung mancher Werkzeuge wird der Benutzer Vibrationen ausgesetzt, welche zum Verlust des Tastsinns, zu Taubheitsgefühl, Krüppeln und zu einer Verminderung der Handgefühlkraft führen. Langfristige Belastung kann zu chronischen Beschwerden führen. Begrenzen Sie falls nötig, die Exposition zu Vibrationen und tragen Sie vibrationsmindernde Handschuhe. Verwenden Sie dieses Werkzeug nicht mit kalten Händen, da Vibrationen bei Temperaturen unter dem individuellen Komfortbereich eine stärkere Wirkung zeigen. Beurteilen Sie die Vibrationsbelastung unter Zuhilfenahme der technischen Daten des jeweiligen Werkzeuges und bestimmen Sie die zulässige Belastungsdauer und -häufigkeit.

⚠ **WANRUNG!** Die Schwingungsbelastung während der Arbeit mit dem Elektrowerkzeug, kann je nach Einsatzart des Werkzeugs vom angegebenen Schwingungsgesamtwert abweichen. Um angemessene Sicherheitsmaßnahmen zum Schutz des Bedieners ergreifen zu können, sollten für eine genaue Abschätzung der Schwingungsbelastung auch die Zeiten berücksichtigt werden, in denen das Gerät abgeschaltet ist oder zwar läuft, aber nicht tatsächlich im Einsatz ist.

Der in dieser Anweisung angegebene Schwingungsgesamtwert wurde mittels eines standardisierten Prüfverfahrens gemessen und kann zum Vergleich verschiedener Werkzeuge genutzt werden. Er eignet sich auch für eine vorläufige Einschätzung der Schwingungsbelastung.

Die in den Technischen Daten angegebenen Geräusch- und Vibrationsinformationen werden nach internationalen Standards bestimmt. Die angegebenen Werte entsprechen einer normalen Benutzung des Werkzeugs unter normalen Arbeitsbedingungen. Schlecht gewartete, inkorrekt montierte und unsachgemäß verwendete Werkzeuge können erhöhte Schallpegel und Vibrationswerte aufweisen. Weitere Informationen zur EU-Vibrationsrichtlinie und zu Schall- sowie Vibrationsbelastungen, die auch für Heimwerker relevant sein können, finden Sie auf den Seiten der Europäischen Agentur für Sicherheit und Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz: [www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu)

## Allgemeine Sicherheitshinweise

**⚠️ WARENUNG!** Beachten Sie alle mit dem Gerät gelieferten Sicherheitshinweise, Anweisungen, Abbildungen und technischen Daten. Versäumnisse bei der Einhaltung der Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder schwere Verletzungen verursachen.

Bewahren Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft auf.

Der in den Sicherheitshinweisen verwendete Begriff „Elektrowerkzeug“ bezieht sich auf netzbetriebene Elektrowerkzeuge (mit Netzkabel) und auf akkubetriebene Elektrowerkzeuge (ohne Netzkabel).

### 1) Arbeitsplatzsicherheit

- a) Halten Sie Ihren Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet. Unordnung oder unbeleuchtete Arbeitsbereiche können zu Unfällen führen.
- b) Arbeiten Sie mit dem Elektrowerkzeug nicht in explosionsgefährdet Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden. Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.
- c) Halten Sie Kinder und andere Personen während der Benutzung des Elektrowerkzeugs fern. Bei Ablenkung können Sie die Kontrolle über das Gerät verlieren.

### 2) Elektrische Sicherheit

- a) Der Anschlussstecker des Elektrowerkzeuges muss in die Steckdose passen. Der Stecker darf in keiner Weise verändert werden. Verwenden Sie keine Adapter mit geerdeten Elektrowerkzeugen. Unveränderte Stecker und passende Steckdosen verringern das Risiko eines elektrischen Schläges.
- b) Vermeiden Sie Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen wie von Rohren, Heizungen, Herden und Kühlchränken. Es besteht ein erhöhtes Risiko durch elektrischen Schlag, wenn Ihr Körper geerdet ist.
- c) Halten Sie Elektrowerkzeuge von Regen oder Nässe fern. Das Eindringen von Wasser in ein Elektrowerkzeug erhöht das Risiko eines elektrischen Schläges.
- d) Zweckentfremden Sie das Kabel nicht, um das Elektrowerkzeug zu tragen, aufzuhängen oder um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Halten Sie das Kabel fern von Hitze, Öl, scharfen Kanten oder sich bewegenden Geräteachsen. Beschädigte oder verwickelte Kabel erhöhen das Risiko eines elektrischen Schläges.
- e) Wenn Sie mit einem Elektrowerkzeug im Freien arbeiten, verwenden Sie nur Verlängerungskabel, die auch für den Außenbereich geeignet sind. Die Anwendung eines für den Außenbereich geeigneten Verlängerungskabels verringert das Risiko eines elektrischen Schläges.

f) Wenn der Betrieb des Elektrowerkzeuges in feuchter Umgebung nicht vermeidbar ist, verwenden Sie einen Fehlerstromschutzschalter. Der Einsatz eines Fehlerstromschutzschalters verringert das Risiko eines elektrischen Schläges.

g) In Australien und Neuseeland darf dieses Gerät nur unter Verwendung einer Fehlerstromschutzeinrichtung (FI-Schalter) mit einem Bemessungsfehlerstrom von höchstens 30 mA an die Spannungsversorgung angeschlossen werden.

h) Benutzen Sie ein geeignetes Verlängerungskabel. Stellen Sie sicher, dass Ihr Verlängerungskabel in einwandfreiem Zustand ist. Verwenden Sie nur Verlängerungskabel, die für die Stromaufnahme des Produkts ausgelegt sind. Ein unidirektioniertes Kabel verursacht Spannungsabfälle und führt zu Leistungsverlust und Überhitzung.

### 3) Sicherheit von Personen

a) Seien Sie aufmerksam, achten Sie darauf, was Sie tun, und gehen Sie mit Vernunft an die Arbeit mit einem Elektrowerkzeug. Benutzen Sie kein Elektrowerkzeug, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen. Ein Moment der Unachtsamkeit beim Gebrauch des Elektrowerkzeuges kann zu ernsthaften Verletzungen führen.

b) Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung und immer eine Schutzhülle. Das Tragen persönlicher Schutzausrüstung, wie Staubschutz, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, je nach Art und Einsatz des Elektrowerkzeugs, verringert das Risiko von Verletzungen. c) Vermeiden Sie eine unbeabsichtigte Inbetriebnahme. Vergewissern Sie sich, dass das Elektrowerkzeug ausgeschaltet ist, bevor Sie es an die Stromversorgung und/oder den Akku anschließen, es aufnehmen oder tragen. Wenn Sie beim Tragen des Elektrowerkzeuges den Finger am Schalter haben oder das Gerät eingeschaltet an die Stromversorgung anschließen, kann dies zu Unfällen führen.

d) Entfernen Sie Einstellwerkzeuge oder Schraubenschlüssel, bevor Sie das Elektrowerkzeug einschalten. Ein Werkzeug oder Schlüssel, der sich in einem drehenden Geräteteil befindet, kann zu Verletzungen führen.

e) Vermeiden Sie eine unnatürliche Körperhaltung. Sorgen Sie für einen sicheren Stand und halten Sie jederzeit das Gleichgewicht. Auf diese Weise lässt sich das Elektrowerkzeug in unerwarteten Situationen besser kontrollieren.

f) Tragen Sie geeignete Kleidung. Tragen Sie keine weite Kleidung oder Schmuck. Halten Sie Haare, Kleidung und Handschuhe fern von sich bewegenden Teilen. Lockere Kleidung, Schmuck oder lange Haare können von sich bewegenden Teilen erfasst werden.

- g) Wenn Staubabsaug- und -auffangseinrichtungen montiert werden können, vergewissern Sie sich, dass diese angeschlossen sind und richtig verwendet werden. Verwendung einer Staubabsaugung kann Gefährdungen wie Staubverätzungen verhindern.
- h) Vernachlässigen Sie die häufiger Arbeit mit Elektrowerkzeugen trotz der Vertrautheit mit den Geräten nicht die Sicherheitsprinzipien. Fahrlässiges Handeln kann in Sekundenbruchteilen zu schweren Verletzungen führen.
- 4) Allgemeine Sicherheitshinweise für Elektrowerkzeuge
- a) Überlasten Sie das Gerät nicht. Verwenden Sie für Ihre Arbeit das dafür bestimmte Elektrowerkzeug. Mit dem passenden Elektrowerkzeug arbeiten Sie besser und sicherer im angegebenen Leistungsbereich.
- b) Benutzen Sie kein Elektrowerkzeug, dessen Schalter defekt ist. Ein Elektrowerkzeug, das sich nicht mehr ein- oder ausschalten lässt, ist gefährlich und muss repariert werden.
- c) Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und/oder entfernen Sie den Akku, bevor Sie Geräteneinstellungen vornehmen, Zubehörteile wechseln oder das Gerät weglegen. Diese Vorsichtsmaßnahme verhindert den unbeabsichtigten Start des Elektrowerkzeugs.
- d) Bewahren Sie unbunzige Elektrowerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie Personen das Gerät nicht benutzen, die mit diesem nicht vertraut sind oder diese Anweisungen nicht gelesen haben. Elektrowerkzeuge sind gefährlich, wenn sie von unerfahrenen Personen benutzt werden.
- e) Pflegen Sie Elektrowerkzeuge mit Sorgfalt. Kontrollieren Sie, ob bewegliche Teile einwandfrei funktionieren und nicht klemmen, ob Teile gebrochen oder so beschädigt sind, dass die Funktion des Elektrowerkzeuges beeinträchtigt ist. Lassen Sie beschädigte Teile vor dem Einsatz des Gerätes reparieren. Viele Unfälle haben ihre Ursache in schlecht gewarteten Elektrowerkzeugen.
- f) Halten Sie Schneidwerkzeuge scharf und sauber. Sorgfältig gepflegte Schneidwerkzeuge mit scharfen Schneidekanten verkleinern sich weniger und sind leichter zu führen.
- g) Verwenden Sie Elektrowerkzeug, Zubehör, Einsatzwerkzeuge usw. entsprechend diesen Anweisungen. Berücksichtigen Sie dabei die Arbeitsbedingungen und die auszuführende Tätigkeit. Der Gebrauch von Elektrowerkzeugen für andere als die vorgesehenen Anwendungen kann zu gefährlichen Situationen führen.
- h) Halten Sie Griffe und Griffflächen trocken, sauber und frei von Fett und Öl. Rutschige Hände und Griffflächen machen die sichere Handhabung des Werkzeugs in unvorhergesehnen Situationen unmöglich.
- 5) Service
- a) Lassen Sie Ihr Elektrowerkzeug nur von qualifiziertem Fachpersonal und nur mit Original-Ersatzteilen reparieren. Damit wird sichergestellt, dass die Sicherheit des Elektrowerkzeuges erhalten bleibt.

## Zusätzliche Sicherheitshinweise für Schlagschrauber

- Fassen Sie das Elektrowerkzeug nur an den isolierten Griffflächen an, wenn Sie Arbeiten ausführen, bei denen das Einsatzwerkzeug verborgene Stromleitungen oder das eigene Netzkabel treffen kann. Kontakt mit einer spannungstragenden Leitung setzt auch Metallteile des Elektrowerkzeugs unter Spannung und führt zu einem elektrischen Schlag.
- Halten Sie das Gerät während des Betriebs stets gut mit beiden Händen fest. Beim Festziehen und Lösen von Schrauben können kurzfristig hohe Reaktionsmomente auftreten, die sich schnell auf den Bediener übertragen können.
- Benutzen Sie Zusatzgriffe, wenn diese mit dem Elektrowerkzeug mitgeliefert werden. Der Verlust der Kontrolle kann zu Verletzungen führen.
- Sichern Sie das Werkstück. Ein mit Spannvorrichtungen oder Schraubstock fixiertes Werkstück ist sicherer gehalten als mit Ihrer Hand.
- Warten Sie stets, bis das Einsatzwerkzeug zum völligen Stillstand gekommen ist, bevor Sie es ablegen. Das Einsatzwerkzeug kann sich verhaken und zum Verlust der Kontrolle über das Elektrowerkzeug führen.
- Benutzen Sie das Elektrowerkzeug nicht mit beschädigtem Kabel. Berüthen Sie das beschädigte Kabel nicht und ziehen Sie den Netzstecker, wenn das Kabel während des Arbeitens beschädigt wird. Beschädigte Kabel erhöhen das Risiko eines elektrischen Schläges.

## Geräteübersicht

1	1/2-Zoll-Vierkantantrieb
2	Bürstenkappe
3	Rechts-/Linkslauf-Umschalter
4	Handgriff
5	Netzkabel
6	Ein-/Ausschalter
7	Getriebegehäuse

## Zubehör (nicht abgebildet):

- Vier ½-Zoll-Stecknüsse

## Bestimmungsgemäße Verwendung

Netzbetriebener Schlagschrauber mit hohem Anzieldrehmoment zum Ein- und Ausdrehen von Schrauben und Muttern.

Das Gerät darf nur für seinen bestimmungsgemäßen Zweck verwendet werden. Jede von der Beschreibung in dieser Gebrauchsanweisung abweichende Verwendung wird als missbräuchliche Verwendung angesehen. Der Bediener, nicht der Hersteller, ist für jegliche Schäden oder Verletzungen aufgrund missbräuchlicher Verwendung haftbar. Der Hersteller ist weder für am Gerät vorgenommene Modifikationen noch für aus solchen Veränderungen resultierende Schäden haftbar.

**Hinweis:** Nicht für den gewerblichen Einsatz geeignet.

## Auspacken des Gerätes

- Packen Sie Ihr Gerät vorsichtig aus und überprüfen Sie es. Machen Sie sich vollständig mit all seinen Eigenschaften und Funktionen vertraut.
- Vergewissern Sie sich, dass sämtliche Teile des Gerätes vorhanden und in einwandfreiem Zustand sind. Sollten Teile fehlen oder beschädigt sein, lassen Sie diese ersetzen, bevor Sie das Gerät verwenden.

## Vor Inbetriebnahme

**⚠️ WARENGLI** Trennen Sie das Gerät stets vom Stromnetz, bevor Sie Zubehörwechsel oder Einstellungsänderungen vornehmen.

### Stecknuss einsetzen

- Stecken Sie die gewünschte Stecknuss bis zum Anschlag auf den 1/2-Zoll-Vierkantantrieb (1); die Stecknuss muss dabei mit einem Klickgeräusch einrasten.
- Um die Stecknuss wieder zu entfernen, ziehen Sie sie einfach vom Werkzeug ab.

### Bedienung

**⚠️ WARENGLI** Tragen Sie bei der Arbeit mit diesem Gerät stets eine Schutzbille, angemessenen Atem- und Gehörschutz sowie entsprechend geeignete Schutzhandschuhe.

### Drehrichtung wählen

- Stellen Sie den Rechts-/Linkslauf-Umschalter (3) nach rechts, um den 1/2-Zoll-Vierkantantrieb (1) nach links, d.h. entgegen dem Uhrzeigersinn, laufen zu lassen.
- Stellen Sie den Rechts-/Linkslauf-Umschalter nach links, um den 1/2-Zoll-Vierkantantrieb nach rechts, d.h. im Uhrzeigersinn, laufen zu lassen.

### Verschrauben

- Schließen Sie den Schlagschrauber an die Stromversorgung an.
- Betätigen Sie langsam den Ein-/Ausschalter (6), um den 1/2-Zoll-Vierkantantrieb (1) anlaufen zu lassen. Durch Ausübung stärkeren Drucks auf den Ein-/Ausschalter wird der Schlagschrauber mit mehr Strom versorgt.
- Lassen Sie den Hammermechanismus beim Anziehen bzw. Lösen kurzzeitig auf das Befestigungsmittel wirken; das maximale Drehmoment ist nach ein paar Hammerbewegungen erreicht.
- Ziehen Sie das Befestigungsmittel vor Verwendung des Schlagschraubers soweit wie möglich von Hand an.
- Achten Sie darauf, Befestigungsmittel nicht zu stark mit dem Schlagschrauber anzuziehen; stellen Sie den genauen Drehmomentwert stets mit einem Drehmomentschlüssel (nicht im Lieferumfang enthalten) ein.
- **⚠️ WARENGLI** Das Getriebegehäuse (7) kann sehr heiß werden – nicht berühren! Durch länger andauernden Hammerbetrieb erhitzt sich der interne Mechanismus. Legen Sie häufige Pausen ein, um Motor und Gehäuse abkühlen zu lassen.
- Maximale Drehmomentwerte für die unterschiedlichen Schrauben-/Mutternarten sind der nachstehenden Tabelle zu entnehmen; richten Sie sich nach dieser Tabelle, sofern sich am Werkstück keine Herstellerrangaben finden.

Schrauben-/Mutterngröße	Klasse 4,8	Klasse 8,8	Klasse 9,8	Klasse 10,9	Klasse 12,9
M6	6 Nm	11 Nm	13.3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32.3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64.1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111.8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	–	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	–	1150 Nm	1350 Nm

**Hinweis:** Bei den oben angegebenen Werten handelt es sich um Richtwerte, die nicht zwangsläufig einzuhalten sind. Diese Anziehwerte gelten lediglich für die jeweilige Schraube bzw. Mutter, eignen sich unter Umständen aber nicht für das zu befestigende Bauteil.

## Zubehör

- Ein umfangreiches Sortiment an Zubehör ist über Ihren Silverline-Fachhändler erhältlich.
- Ersatzteile können unter [toolsparesonline.com](http://toolsparesonline.com) bestellt werden.

## Instandhaltung

**⚠️ WARENGLI** Trennen Sie das Gerät stets vom Stromnetz, bevor Sie Inspektions-, Wartungs- oder Reinigungsarbeiten durchführen.

## Allgemeine Inspektion

- Überprüfen Sie alle Befestigungsschrauben in regelmäßigen Abständen auf festen Sitz, da sie sich mit der Zeit durch Vibration lockern können.
- Kontrollieren Sie das Netzkabel des Gerätes vor jedem Gebrauch auf Schäden und Verschleiß. Reparaturen müssen durch eine zugelassene Silverline-Reparaturwerkstatt erfolgen. Dies gilt auch für mit dem Gerät verwendete Verlängerungskabel.

## Reinigung

- Halten Sie Ihr Gerät stets sauber. Durch Staub und Schmutz verschleißt die inneren Teile schnell und die Lebensdauer des Gerätes wird verkürzt. Säubern Sie das Gerätegehäuse mit einer weichen Bürste oder einem trockenen Luch. Die Entlüftungsöffnungen gegebenenfalls mit sauberer, trockener Druckluft reinigen, sofern verfügbar.
- Säubern Sie das Gerätegehäuse mit einem feuchten, weichen Lappen und einem milden Reinigungsmittel. Verwenden Sie keinesfalls benzин- oder alkoholhaltige oder andere scharfe Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie Kunststoffteile niemals mit Ätzmitteln.

## Schmierung

- Schmieren Sie alle beweglichen Teile in regelmäßigen Abständen mit einem geeigneten Sprühschmiermittel.

## Kohlebürsten

- Mit der Zeit unterliegen die Kohlebürsten des Motors dem Verschleiß.
- Wenn der Verschleiss der Bürsten fortgeschritten ist, kann dadurch die Motorleistung abnehmen, die Maschine kurzzeitig ausfallen oder es kann zu sichtbarer Funkenbildung kommen.
- Lassen Sie die Kohlebürsten bei derartigen Verschleißanzeichen von einem zugelassenen Vertragskundendienst ersetzen.

## Kontakt

Informationen zu Reparatur- und Kundendiensten erhalten Sie unter der Rufnummer (+44) 1935/382222.

**Websseite:** [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com)

### GB-Postanschrift:

Toolstream Ltd., Boundary Way, Lufton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, Großbritannien.

### EU-Postanschrift:

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, Niederlande.

## Lagerung

- Gerät an einem sicheren, trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern lagern.

## Entsorgung

Beachten Sie bei der Entsorgung von defekten und nicht mehr reparablen Elektrowerkzeugen die geltenden Vorschriften und Gesetze.

- Elektrowerkzeuge und andere elektrische und elektronische Altgeräte nicht über den Hausmüll entsorgen.
- Lassen Sie sich von der zuständigen Behörde bezüglich der ordnungsgemäßen Entsorgung von Elektrowerkzeugen beraten.

## Fehlerbehebung

Störung	Mögliche Ursache	Empfohlene Abhilfe
Gerät startet nicht wenn der Ein-/Auslöseschalter (6) betätigt wird	Kein Strom, Sicherung durchgebrannt oder Schutzschalter ausgelöst	Sicherung überprüfen und ggf. ersetzen bzw. Schutzschalter zurücksetzen. Brennt die Sicherung nach dem Auswechseln erneut durch oder löst der Schutzschalter wieder aus, sofort mit einem zugelassenen Kundendienst in Verbindung setzen
	Netzkabel beschädigt	Wenden Sie sich an Ihren Silverline-Kundendienst
	Ein-/Auslöseschalter defekt	
	Motor defekt	
Niedrige Drehzahl	Gerät überhitzt	Gerät ausschalten und auf Zimmertemperatur abkühlen lassen. Lüftungslöcher kontrollieren und ggf. reinigen
Niedrige Drehzahl oder keine Umdrehungen sowie möglicherweise Funkenbildung an Lüftungsöffnungen des Motors sichtbar	Kohlebürsten verschlissen	Kohlebürsten durch zugelassenen Kundendienst ersetzen lassen
Vibration oder anomale Geräusche	Nicht genug Schmierfett im Getriebe	Wenden Sie sich an Ihren Silverline-Kundendienst
Langsame oder gar keine Schlagfunktion	Gerät verstaubt oder verschmutzt	Geräteenteile mit Schmieröl ausspülen
	Gerät nicht ausreichend geschmiert	Geräteenteile mit geeignetem Schmieröl besprühen Lubricate

## Silverline-Tools-Garantie

### Dieser Silverline-Artikel wird mit einer 3-Jahres-Garantie angeboten

Registrieren Sie diesen Artikel unter [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com) innerhalb von 30 Tagen nach dem Kauf, um die 3-Jahres-Garantie zu aktivieren.

Der Garantiezeitraum beginnt mit dem Kaufdatum auf Ihrem Kaufbeleg.

### Registrierung Ihres Kaufs

Gehen Sie auf [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com), klicken Sie auf „Registrierung“ und geben Sie Folgendes ein:

- Ihre persönlichen Angaben
- Produktdetails und Kaufinformationen

Sobald dieser Artikel registriert worden ist, wird Ihre Garantiebescheinigung im PDF-Format erzeugt. Bitte drucken Sie sie aus und bewahren Sie sie zusammen mit Ihrem Produkt auf.

## Garantiebedingungen

Der Garantiezeitraum beginnt mit dem Kaufdatum im Einzelhandel, das auf dem Kaufbeleg angegeben ist.

### BITTE BEWAHREN SIE DEN KAUFBELEG AUF!

Falls dieser Artikel innerhalb von 30 Tagen nach dem Kauf einen Defekt aufweisen sollte, bringen Sie es bitte mit ihrem Kaufbeleg zu dem Fachhändler, bei dem es gekauft wurde, und informieren Sie ihn über die Mängel. Das Gerät wird daraufhin ersetzt oder der Kaufpreis zurückgestattet.

Falls dieser Artikel nach Ablauf von 30 Tagen nach dem Kauf einen Mangel aufweist, senden Sie es bitte an:

Silverline Tools Service Centre

PO Box 2988

Yeovil

BA21 1WU, Großbritannien

Der Garantieanspruch muss während der Garantiezeit gestellt werden.

Sie müssen den Originalkaufbeleg mit Angabe des Kaufdatums einreichen und Ihren Namen und Ihre Adresse sowie den Ort des Kaufs angeben, bevor etwaige Arbeiten durchgeführt werden können.

Sie müssen genaue Angaben über den zu behebenden Defekt machen.

Alle innerhalb der Garantiezeit gemachten Forderungen werden von Silverline Tools daraufhin überprüft, ob es sich bei den Mängeln um einen Material- oder Fertigungsfehler handelt.

Versandkosten werden nicht zurückerstattet. Alle Artikel sollten sich in sauberem und sicherem Zustand befinden und sorgfältig verpackt zur Reparatur eingeschickt werden, um Schäden oder Verletzungen während des Transports zu vermeiden. Die Annahme unangemessener oder unsicherer Lieferungen kann von uns verweigert werden. Alle Arbeiten werden von Silverline Tools oder seinen autorisierten Reparaturwerkstätten durchgeführt.

Die Reparatur oder der Ersatz des Artikels führt nicht zur Verlängerung des Garantiezeitraums. Mängel, bei denen unsere Prüfung ergibt, dass sie unter die Garantie fallen, werden durch kostenlose Reparatur des Werkzeugs (ohne Versandkosten) oder Ersatz durch ein Werkzeug in einwandfreiem Zustand behoben.

Einbehaltene Werkzeuge oder Teile, die ersetzt wurden, gehen in den Besitz von Silverline Tools über.

Die Reparatur bzw. der Ersatz Ihres Artikels unter dieser Garantie erfolgt zusätzlich zu Ihren gesetzlichen Rechten als Verbraucher und hat keine nachteiligen Folgen auf diese.

### Durch die Garantie abgedeckt ist:

Die Reparatur des Artikels, nachdem zur Zufriedenheit von Silverline Tools nachgewiesen wurde, dass der Defekt durch fehlerhaftes Material oder mangelhafte Arbeitsausführung bedingt ist und in den Garantiezeitraum fällt.

Wenn ein Ersatzteil nicht mehr erhältlich ist oder nicht mehr hergestellt wird, kann Silverline Tools es gegen einen funktionellen Ersatz austauschen.

Verwendung des Artikels innerhalb der EU.

### Durch die Garantie nicht abgedeckt ist:

Silverline Tools garantiert keine Reparaturen, die durch Folgendes eigentlich geworden sind:

Normale Verschleißerscheinungen, die trotz Verwendung entsprechend der Bedienungsanleitung entstehen, z.B. an Messern, Bürsten, Riemen, Glühbirnen, Batterien usw.

Ersatz von mitgeliefertem Zubehör wie etwa Bohrspitzen, Klingen, Schleifblättern, Schneidscheiben und anderen zugehörigen Teilen.

Unfallschäden und Fehler, die durch unsachgemäße Verwendung oder Wartung, Missbrauch, Nachlässigkeit oder fahrlässige Bedienung oder Handhabung des Artikels entstanden sind.

Verwendung des Artikels für andere als normale Haushaltszwecke.

Jegliche Veränderungen oder Modifikationen des Artikels.

Die Verwendung von Teilen oder Zubehör, die keine Originalkomponenten von Silverline Tools sind.

Fehlerhafte Montage (außer, wenn von Silverline Tools vorgenommen).

Reparaturen oder Änderungen, die von anderen als Silverline Tools oder seinen autorisierten Reparaturwerkstätten durchgeführt wurden.

Ansprüche, die über die Rechte zur Behebung von Mängeln an dem in diesen Garantiebedingungen genannten Werkzeug hinausgehen,

nicht auf natürlichem Abnutzung oder Schäden infolge von Unfällen, unsachgemäßer Verwendung oder Zweckentfremdung.

## Introducción

Gracias por comprar este producto Silverline. Estas instrucciones contienen la información necesaria para utilizar este producto de forma segura y eficaz. Lea atentamente este manual para obtener todas las ventajas y características únicas de su nueva herramienta. Conserve este manual a mano y asegúrese de que todas las personas que utilicen esta herramienta lo hayan leído y entendido correctamente. Guarde estas instrucciones con el producto para poder consultarlas en el futuro.

## Descripción de los símbolos

Los símbolos siguientes pueden aparecer en la placa de características de su herramienta. Estos representan información importante sobre el producto o instrucciones relativas a su uso.



Lleve protección auditiva  
Lleve protección ocular  
Lleve protección respiratoria  
Lleve un casco de seguridad



Lleve guantes de seguridad



Lea el manual de instrucciones



No utilizar en ambientes húmedos o bajo la lluvia



**Cargador:** protección clase II (doble aislamiento para mayor protección)



¡Peligro!



### Protección medioambiental

Los productos eléctricos usados no se deben mezclar con la basura convencional. Están sujetos al principio de recogida selectiva. Solicite información a su ayuntamiento o distribuidor sobre las opciones de reciclaje.



Conforme a las normas de seguridad y la legislación correspondiente.

## Abreviaturas de términos técnicos

V	Voltio/s
~	Corriente alterna
A	Amperio/s
n <sub>0</sub>	Velocidad sin carga
gpm	Golpes por minuto (taladro percutor)
Hz	Hercio/s
W, kW	Vatio/s, kilovatio/s
Ah	Amperios por hora (capacidad de la batería)
min <sup>-1</sup>	(revoluciones/oscilaciones) por minuto
rpm	(revoluciones/oscilaciones) por minuto

## Características técnicas

Tensión:	..... 230 V~, 50 Hz
Potencia:	..... 400 W
Velocidad sin carga:	..... 3.200 min <sup>-1</sup>
Cadencia de impacto:	..... 0 - 4.000 min <sup>-1</sup>
Portapiezas:	..... Cuadrado 1/4"
Par de torsión máximo:	..... 350 Nm
Longitud del cable de alimentación:	..... 2 m
Grado de protección:	..... IP20
Clase de protección:	..... □
Peso:	..... 2,37 kg

### Información sobre ruido y vibración:

Presión acústica L <sub>WA</sub> :	..... 98,2 dB(A)
Potencia acústica L <sub>WA</sub> :	..... 109,2 dB(A)
Incertidumbre K:	..... 3 dB
Vibración ponderada a <sub>h</sub> :	..... 16,85 m/s <sup>2</sup>
Incertidumbre K:	..... 1,5 m/s <sup>2</sup>

Como parte de nuestra política de desarrollo de productos, los datos técnicos de los productos Silverline pueden cambiar sin previo aviso.

El nivel de intensidad sonora para el usuario puede exceder de 85 dB(A). Se recomienda usar medidas de protección sonora.

**ADVERTENCIA:** Utilice siempre protección auditiva cuando el nivel ruido excede 85 dB(A) o cuando esté expuesto durante largos períodos de tiempo. Si por algún motivo nota algún tipo de molestia auditiva incluso llevando orejeras de protección, detenga inmediatamente la herramienta y compruebe que las orejeras de protección estén colocadas adecuadamente.

**ADVERTENCIA:** La exposición a la vibración durante la utilización de una herramienta puede provocar pérdida del sentido del tacto, entumecimiento, hormigueo y disminución de la capacidad de sujeción. La exposición durante largos períodos de tiempo puede provocar enfermedad crónica. Si es necesario, límite el tiempo de exposición a la vibración y utilice guantes anti-vibración. No utilice la herramienta cuando sus manos estén muy frías, las vibraciones tendrán un mayor efecto. Utilice los datos técnicos de su herramienta para evaluar la exposición y medición de los niveles de ruido y vibración.

**ADVERTENCIA:** Las vibraciones producidas durante el uso de esta herramienta pueden ser diferentes al valor total declarado y pueden variar dependiendo del tipo de método de uso de esta herramienta. Por lo tanto, será necesario aplicar todas las medidas de seguridad apropiadas para proteger al usuario durante el uso de esta herramienta. Habrá que tener en cuenta todos los aspectos relacionados con el ciclo de trabajo (apagado de la herramienta, funcionamiento sin carga y tiempo de accionamiento).

El nivel total de vibraciones producidas ha sido medido mediante un proceso estándar y podrá evaluarse tomando como referencia los datos de emisión comparativos de máquinas similares. El nivel de vibración total también podrá utilizarse en una evaluación de exposición previa.

Los niveles de vibración y ruido están determinados según las directivas internacionales vigentes. Los datos técnicos se refieren al uso normal de la herramienta en condiciones normales. Una herramienta defectuosa, mal montada o desgastada puede incrementar los niveles de ruido y vibración. Para más información sobre ruido y vibración, puede visitar la página web [www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu)

## Instrucciones de seguridad para herramientas eléctricas

**ADVERTENCIA:** Lea siempre cuidadosamente todas las advertencias e instrucciones de seguridad para utilizar este producto de forma segura. No seguir estas instrucciones podría causar una descarga eléctrica, incendio y/o lesiones graves.

Conserve estas instrucciones para futuras referencias.

El término "herramienta eléctrica" descrito en este manual se refiere a una herramienta alimentada por conexión eléctrica mediante cable (herramienta alámbrica) o una herramienta eléctrica alimentada por batería (herramienta inalámbrica).

### 1) Seguridad en el área de trabajo

- a) Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada. Las áreas desordenadas y poco iluminadas pueden provocar accidentes.
- b) No utilice herramientas eléctricas en atmósferas explosivas que contengan líquidos, gases o polvos inflamables. Las herramientas eléctricas producen chispas que pueden encender el polvo o los vapores.
- c) Mantenga alejados a los niños y personas que se encuentren a su alrededor mientras esté trabajando con una herramienta eléctrica. Las distracciones pueden hacerle perder el control de la herramienta.

### 2) Seguridad eléctrica

- a) El enchufe de su herramienta eléctrica debe coincidir con la toma de corriente. No modifique nunca el enchufe. No utilice enchufes de adaptadores con herramientas eléctricas conectadas a tierra (puestas a tierra). Los enchufes si modificar y el uso de tomas de corrientes adecuadas reducirán el riesgo de descargas eléctricas.
- b) Evite el contacto con materiales conductores tales como tuberías, radiadores, estufas y refrigeradores. El riesgo de descarga eléctrica se incrementa si su cuerpo está expuesto a materiales conductores.
- c) No utilice las herramientas eléctricas bajo la lluvia o en zonas extremadamente húmedas. Si entra agua en la herramienta eléctrica, aumentará el riesgo de descarga eléctrica.
- d) No doble el cable de alimentación. Nunca utilice el cable para transportar, tirar o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable alejado del calor, el aceite, los bordes afilados y las piezas móviles. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descarga eléctrica.
- e) Use un cable de extensión adecuado para uso exterior cuando utilice la herramienta eléctrica en áreas exteriores. El uso de un cable adecuado para exteriores reducirá el riesgo de descargas eléctricas.

- f) Si es inevitable trabajar con una herramienta eléctrica en lugares húmedos, use un suministro protegido por un interruptor diferencial o disyuntor por corriente diferencial o residual (RCD). El uso de un RCD reduce el riesgo de descargas eléctricas.
- g) Cuando utilice esta herramienta en Australia o Nueva Zelanda, se recomienda conectar esta herramienta SIEMPRE una toma de corriente protegida con dispositivo de protección de corriente diferencial residual de 30 mA o inferior.
- h) Utilice un cable alargador adecuado. Asegúrese de que el cable alargador esté en perfectas condiciones. Asegúrese de que el cable sea lo suficientemente resistente para el nivel de corriente requerido.

### 3) Seguridad personal

- a) Manténgase alerta, fíjese en lo que está haciendo y use el sentido común cuando esté utilizando una herramienta eléctrica. No use una herramienta eléctrica cuando esté cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos. Distraerse mientras esté utilizando una herramienta eléctrica puede provocar lesiones corporales graves.
- b) Use equipo de protección personal. Use siempre protección ocular. El uso de dispositivos de seguridad personal (mascarillas antipolvo, calzado de seguridad antideslizante, casco de protección y protección auditiva) reducirá el riesgo de lesiones corporales.
- c) Evite el arranque accidental de la herramienta. Asegúrese de que el interruptor esté en la posición de apagado antes de enricular la herramienta. Nunca transporte herramientas con el dedo colocado en el interruptor o con el interruptor en posición de encendido.
- d) Retire todas las llaves de ajuste antes de encender la herramienta. Una llave colocada sobre una parte móvil de la herramienta eléctrica puede causar lesiones graves.
- e) No adopte posturas forzadas. Mantenga la postura y el equilibrio en todo momento. Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.
- f) Vistase de manera apropiada. No lleve ropa holgada ni joyas. Mantenga el cabello, la ropa y guantes lejos de las piezas en movimiento. La ropa holgada, las joyas o el cabello largo pueden quedar atrapados en las piezas en movimiento.
- g) Utilice siempre un dispositivo de extracción de polvo/aspiradora y asegúrese de utilizarlos de manera apropiada. El uso de estos dispositivos reducirá los peligros relacionados con el polvo.
- h) No deje que la familiaridad con el producto a base de utilizarlo repetidamente sustituya las normas de seguridad indicadas para utilizar esta herramienta. Utilizar esta herramienta de forma incorrecta puede causar daños y lesiones personales.

### 4) Uso y mantenimiento de las herramientas eléctricas

- a) Nunca fuerce la herramienta eléctrica. Utilice esta herramienta eléctrica de forma adecuada. Utilice su herramienta de forma correcta para cada aplicación.
- b) No use esta herramienta eléctrica cuando el interruptor de encendido/apagado esté averiado. Cualquier herramienta eléctrica que no se pueda controlar con el interruptor de encendido/apagado será peligrosa y debe ser reparada inmediatamente.
- c) Desenchufe siempre la herramienta o retire la batería antes de realizar cualquier ajuste, cambiar accesorios o almacenar la herramienta. Estas medidas de seguridad preventivas evitarán el arranque accidental de su herramienta eléctrica.
- d) Guarde siempre las herramientas eléctricas fuera del alcance de los niños. No permita que las personas que no estén familiarizadas con estas instrucciones utilicen la herramienta. Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de personas que no estén capacitadas para su uso.
- e) Compruebe regularmente el funcionamiento de sus herramientas eléctricas. Asegúrese de que no haya piezas en movimiento desalineadas o trabadas, piezas rotas o cualquier otro problema que pueda afectar al funcionamiento de la herramienta. Repare siempre las piezas dañadas antes de utilizar la herramienta. Muchos accidentes son causados por herramientas eléctricas que carecen de un mantenimiento adecuado.
- f) Las herramientas de corte deben estar siempre afiladas y limpias. Las herramientas de corte correctamente afiladas son menos propensas a trabarse y son más fáciles de controlar.
- g) Utilice esta herramienta eléctrica y los accesorios según el manual de instrucciones y teniendo en cuenta las condiciones y el trabajo que necesita realizar. El uso de cualquier accesorio diferente a los mencionados en este manual podría ocasionar daños o lesiones graves.
- h) Mantenga siempre las empuñaduras y superficies de sujeción limpias y libres de grasa. Las empuñaduras y superficies resbaladizas pueden provocar la pérdida de control de la herramienta de forma inesperada.

### 5) Mantenimiento y reparación

- a) Repare siempre su herramienta eléctrica en un servicio técnico autorizado. Utilice únicamente piezas de recambio idénticas y homologadas. Esto garantizará un funcionamiento óptimo y seguro de su herramienta eléctrica

## Instrucciones de seguridad para llaves de impacto

- Sujete la herramienta por las empuñaduras aisladas cuando utilice esta herramienta donde pueda haber cables bajo tensión ocultos. El contacto del accesorio con un cable bajo tensión podría provocar descargas eléctricas al usuario.
- Sujete la herramienta firmemente. Las llaves de impacto producen un alto par de torsión cuando están en funcionamiento.
- Sujete la herramienta por la empuñadura auxiliar. La pérdida de control de la herramienta puede provocar lesiones graves.
- Sujete la pieza de trabajo firmemente. Siempre que sea posible, sujetela la pieza de trabajo con abrazaderas o en un tornillo de banco.
- Espere siempre hasta que la llave de impacto se detenga por completo antes de dejar la herramienta. La pérdida de control de la herramienta puede provocar lesiones graves.
- Nunca utilice un cable de alimentación dañado. Nunca tire o toque un cable dañado para retirarlo de la toma de corriente. Apague siempre la herramienta antes de desconectarla. Los cables dañados pueden provocar descargas eléctricas.

## Características del producto

- |   |                                  |
|---|----------------------------------|
| 1 | Portapiezas cuadrado 1/2"        |
| 2 | Tapa de acceso a las escobillas  |
| 3 | Interruptor de avance/retroceso  |
| 4 | Empuñadura                       |
| 5 | Cable de alimentación            |
| 6 | Interruptor de encendido/apagado |
| 7 | Carcasa del motor                |

### Accesorios (no mostrados):

- 4 llaves de vaso 1/2"

## Aplicaciones

Llave de impacto eléctrica para atornillar tuercas y pernos en trabajos que requieran un alto par de torsión.

Esta herramienta SOLO debe utilizarse para el propósito para la cual ha sido diseñada. Cualquier uso distinto a los mencionados en este manual se considerará un uso incorrecto. El fabricante no se hará responsable por los daños causados debido la utilización incorrecta de esta herramienta. El fabricante no se hará responsable por los daños causados debidos a la modificación de esta herramienta.

**Nota:** No indicada para uso comercial.

## Desembalaje

Desembale e inspeccione la herramienta con cuidado. Familiarícese con todas sus características y funciones. Asegúrese de que el embalaje contiene todas las partes y que están en buenas condiciones. Si faltan piezas o están dañadas, sustitúyalas antes de utilizar esta herramienta.

## Antes de usar

**ADVERTENCIA:** Desconecte siempre la herramienta de la toma de corriente antes de cambiar o sustituir cualquier accesorio.

### Instalación de un vaso

- Coloque el vaso sobre el portapiézas cuadrado de  $\frac{1}{4}''$  (1) hasta que quede sujetado firmemente.
- Tire del vaso para retirarlo del portapiézas cuadrado de  $\frac{1}{2}''$ .

## Funcionamiento

**ADVERTENCIA:** Lleve siempre protección adecuada cuando utilice esta herramienta, incluido protección ocular, protección auditiva y guantes de protección. Lleve mascarilla respiratoria cuando esté expuesto al humo o el polvo.

### Ajuste de sentido de rotación

- Para hacer que la llave de impacto gire hacia la derecha, coloque el interruptor de avance/retroceso (3) hacia la izquierda.
- Para hacer que la llave de impacto gire hacia la izquierda, coloque el interruptor de avance/retroceso hacia la derecha.

### Aflojar y apretar

- Enchufe la llave de impacto en la toma de corriente.
- Apriete ligeramente el interruptor de encendido/apagado (6) para comenzar a atornillar. La velocidad de la herramienta dependerá de la presión ejercida en el gatillo.
- Deje siempre que se active el mecanismo de impacto mientras aprieta o afloja un perno o tuerca. El par de torsión máximo se obtiene después de que el mecanismo de impacto se active varias veces.
- Intente apretar los elementos de fijación a mano antes de utilizar la llave de impacto.
- Tenga precaución para no apretar excesivamente los elementos de fijación. Se recomienda utilizar una llave dinamométrica (no incluida) para acabar de apretar el elemento de fijación.
- ADVERTENCIA:** La carcasa del motor (7) puede calentarse excesivamente durante el uso. El uso prolongado de esta herramienta puede recalentar el motor. Deje que el motor se enfrie y realice pausas regularmente.
- En la tabla mostrada a continuación pueden verse los valores de par de torsión recomendados para cada tipo de tuerca/perno. Utilice esta guía cuando no disponga de información por parte del fabricante.

Tamaño Perno/tuerca	Grado 4,8	Grado 8,8	Grado 9,8	Grado 10,9	Grado 12,9
M6	6 Nm	11 Nm	13,3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32,3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64,1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111,8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	n/a	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	n/a	1.150 Nm	1.350 Nm

**Nota:** Los valores indicados anteriormente son orientativos. Los valores son exclusivamente para pernos y tuercas.

## Accesorios

- Existe gran variedad de accesorios y consumibles para esta herramienta disponibles en su distribuidor Silverline.
- Las piezas de repuesto pueden obtenerse a través de [www.toolsparesonline.com](http://www.toolsparesonline.com)

## Mantenimiento

**ADVERTENCIA:** Desconecte siempre la herramienta de la toma eléctrica antes de realizar cualquier tarea de mantenimiento o limpieza.

### Inspección general

- Compruebe regularmente que todos los tornillos y elementos de fijación estén bien apretados. Con el paso del tiempo pueden vibrar y aflojarse.
- Inspeccione el cable de alimentación antes de utilizar esta herramienta y asegúrese de que no esté dañado. Las reparaciones deben realizarse por un servicio técnico Silverline autorizado.

### Limpieza

- Mantenga la herramienta siempre limpia. La suciedad y el polvo pueden dañar y reducir la vida útil su herramienta. Utilice un cepillo suave o un paño seco para limpiar la herramienta. Si dispone de un compresor de aire comprimido, sopla con aire seco y limpio para limpiar los orificios de ventilación.
- Limpie la carcasa de la herramienta con un paño húmedo y detergente suave. Nunca utilice alcohol, combustible o productos de limpieza.
- Nunca utilice agentes causticos para limpiar las piezas de plástico.

### Lubricación

- Aplique regularmente spray lubricante en las piezas móviles.

### Sustitución de las escobillas

- Con el tiempo, las escobillas de carbono del motor se desgastarán.
- Si las escobillas se han desgastado excesivamente, el rendimiento del motor puede disminuir, la herramienta tal vez no arranque o quizás observe una excesiva presencia de chispas.
- Si sospecha que las escobillas pueden estar desgastadas, lleve la herramienta a un servicio técnico autorizado.

## Contacto

Servicio técnico de reparación - Tel: (+44) 1935 382 222

Web: [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com)

### Dirección (RU):

Toolstream Ltd., Boundary Way, Lufton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, Reino Unido.

### Dirección (UE):

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, Países Bajos.

## Almacenaje

- Guarde esta herramienta y accesorios en un lugar seco y seguro fuera del alcance de los niños.

## Reciclaje

Deshágase siempre de las herramientas eléctricas adecuadamente respetando las normas de reciclaje indicadas en su país.

- No deseche las herramientas y aparatos eléctricos junto con la basura convencional. Recíclelos siempre en puntos de reciclaje.
- Póngase en contacto con la autoridad local encargada de la gestión de residuos para obtener más información sobre cómo reciclar este tipo de herramientas correctamente.

## Solución de problemas

Problema	Causa	Solución
La herramienta no se enciende al accionar el interruptor de encendido/apagado (6)	Fusible fundido	Compruebe y sustituya el fusible Si el problema persiste, contacte inmediatamente con un servicio técnico Silverline
	Cable de alimentación dañado	Contacte con un servicio técnico autorizado Silverline
	Interruptor de encendido/apagado averiado	
	Motor averiado	
Velocidad de rotación lenta	Sobrecalentamiento del motor	Apague la herramienta y deje que se enfríe a temperatura ambiente Compruebe que los orificios de ventilación no estén obstruidos
Velocidad de rotación lenta, no gira o chispas en las ranuras de ventilación del motor	Escobillas de carbón desgastadas	Contacte con un servicio técnico Silverline para sustituir las escobillas
Ruido/vibración anormal	Falta de grasa en la caja de engranajes	Contacte con un servicio técnico autorizado Silverline
Impactos lentos o no hay impactos	Arena o suciedad acumulada en la herramienta	Limpie la herramienta con lubricante
	La herramienta no está completamente lubricada	Lubrique la herramienta con un spray lubricante adecuado

## Garantía

### Este producto Silverline dispone de una garantía de 3 años.

Para obtener la garantía de 3 años, deberá registrar el producto en [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com) antes de que transcurran 30 días. El periodo de garantía será válido desde la fecha indicada en su recibo de compra.

### Registro del producto

Visite: [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com), seleccione el botón de registro e introduzca:

- Sus datos personales
  - Detalles del producto e información de compra
- El certificado de garantía le será enviado en formato PDF. Imprímalo y guárdelo con el producto.

## Condiciones

El periodo de garantía entra en vigor a partir de la fecha indicada en el recibo de compra.

### GUARDE EL RECIBO DE COMPRA

Si el producto se ha averiado antes de que transcurran 30 días desde la fecha de compra, deberá devolverlo a su lugar de compra, junto con el recibo de compra y los detalles de la avería. En este caso, le sustituiremos el producto o le reembolsaremos el importe.

Si el producto se ha averiado después de que transcurran 30 días desde la fecha de compra, devuévelo a:

#### Servicio Técnico Silverline Tools

PO Box 2988

Yeovil

BA21 1WU, Reino Unido.

La reclamación siempre debe presentarse durante el periodo de garantía.

Antes de poder realizar cualquier trabajo de reparación, deberá entregar el recibo de compra original en el que se indica la fecha de compra, su nombre, dirección y el lugar donde lo adquirió.

También deberá indicar claramente los detalles del fallo a reparar.

Las reclamaciones presentadas dentro del periodo de garantía deberán ser verificadas por Silverline Tools para averiguar si las deficiencias son consecuencia de los materiales o de la mano de obra del producto.

Los gastos de transporte no son reembolsables. Los productos enviados deben estar limpios y en buenas condiciones para su reparación, deberán empaquetarse cuidadosamente con el fin de evitar que se produzcan daños durante el transporte. Silverline Tools se reserva el derecho a rechazar envíos incorrectos o inseguros.

Todas las reparaciones serán realizadas por Silverline Tools o por un servicio técnico autorizado. La reparación o sustitución del producto no prolongará el periodo de garantía.

Si la avería está cubierta por la garantía, la herramienta será reparada sin cargo alguno (salvo los gastos de envío), o bien la sustituiremos por una herramienta en perfecto estado de funcionamiento.

Las herramientas o piezas que hayan sido sustituidas serán propiedad de Silverline Tools.

La reparación o sustitución del producto bajo garantía aporta beneficios adicionales a sus derechos legales como consumidor, sin afectarlos.

### Qué está cubierto:

Silverline Tools deberá comprobar si las deficiencias se deben a materiales o mano de obra defectuosos dentro del periodo de garantía.

En caso de que cualquier pieza no estuviera disponible o estuviera fuera de fabricación, Silverline Tools la sustituirá por una pieza funcional con las mismas características.

Uso del producto en la Unión Europea.

### Qué no está cubierto:

Silverline Tools no garantiza las reparaciones causadas por:

Desgaste normal por uso adecuado de la herramienta, por ejemplo hojas, escobillas, correas, bombillas, baterías, etc..

La sustitución de cualquier accesorio suministrado: brocas, hojas, papel de lija, discos de corte y otras piezas relacionadas.

Daño accidental, averías debidas a uso o cuidado negligente, uso incorrecto, negligencia, funcionamiento o manejo indebido del producto.

Utilizar del producto para una finalidad distinta.

Cualquier cambio o modificación del producto.

El uso de piezas y accesorios que no sean reemplazos originales de Silverline Tools.

Instalación incorrecta (excepto si fue realizada por Silverline Tools).

Reparaciones o alteraciones realizadas por servicios técnicos no autorizados por Silverline Tools.

Las reclamaciones distintas a las indicadas en las presentes condiciones de garantía no estarán cubiertas.

## Introduzione

Grazie per aver acquistato questo prodotto Silverline. Questo manuale contiene le informazioni necessarie per un funzionamento sicuro ed efficace di questo prodotto. Questo prodotto ha caratteristiche uniche e, anche se si ha familiarità con prodotti simili, è necessario leggere attentamente questo manuale per assicurarsi di comprendere a pieno le istruzioni. Assicurarsi che tutti gli utenti del prodotto leggano e comprendano a pieno questo manuale. Conservare le istruzioni con il prodotto per eventuali consultazioni future.

## Descrizioni dei simboli

La targhetta sul tuo strumento può mostrare simboli. Questi rappresentano informazioni importanti sul prodotto o istruzioni sul suo utilizzo.



Indossare una protezione acustica  
Indossare una protezione per gli occhi  
Indossare una protezione respiratoria  
Indossare un casco protettivo



Indossare una protezione per le mani



Leggere il manuale di istruzioni



NON usare in ambienti umidi o sotto la pioggia!



Costruzione di classe II (doppio isolamento per protezione aggiuntiva)



Attenzione!



### Protezione ambientale

I rifiuti di prodotti elettrici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Si prega di riciclare dove esistono strutture. Rivolgersi al proprio ente locale o al rivenditore per i consigli sul riciclaggio.



Conforme alla legislazione e norme di sicurezza vigenti.

## Abbreviazioni tecniche

V	Tensione
~	Corrente alternata
A	Ampere
$n_0$	Velocità a vuoto
bpm	Colpi (impatti) al minuto (trapano)
Hz	Hertz
W, kW	Watt, Kilowatt
Ah	Ampere-ora (capacità della batteria)
min <sup>-1</sup>	Operazioni al minuto
giri/min.	Giri al minuto

## Specifiche tecniche

Tensione:	230 V ~ 50 Hz
Potenza:	400 W
Velocità a vuoto:	3200 giri/min <sup>1</sup>
Tasso Impatto:	0-4000 min <sup>-1</sup>
Supporto punta:	1/4" inserto quadrato
Max. Coppia:	.350 Nm
Lunghezza cavo di alimentazione:	2 m
Protezione di ingresso:	IP20
Classe di protezione:	□
Peso:	2,37 kg

### Informazioni sul suono e sulle vibrazioni:

Pressione sonora L <sub>A</sub> :	98,2 dB (A)
Potenza sonora L <sub>WA</sub> :	109,2 dB (A)
Tolleranza K <sub>A</sub> :	... 3 dB
Vibrazione ponderata a <sub>w</sub> (impugnatura principale):	16,85 m / s <sup>2</sup>
Tolleranza K <sub>v</sub> :	1,5 m / s <sup>2</sup>

Come parte del nostro continuo sviluppo dei prodotti, le specifiche dei prodotti Silverline possono variare senza preavviso.

Il livello di intensità del suono per l'operatore può superare 85 dB (A) e sono necessarie misure di protezione del suono.

**AVVERTENZA:** indossare sempre protezioni per le orecchie se il livello del suono supera 85 dB (A) e limitare il tempo di esposizione, se necessario. Se i livelli sonori danno fastidio, anche con la protezione per l'udito, interrompere immediatamente l'uso dello strumento e controllare che la protezione per l'uditivo sia montata correttamente e fornisca il livello corretto di attenuazione del suono per il livello del suono prodotto dallo strumento.

**AVVERTENZA:** l'esposizione dell'utente alla vibrazione dello strumento può causare perdita di senso del tatto, intorpidimento, formicolio e ridotta capacità di presa. L'esposizione a lungo termine può portare a una condizione cronica. Se necessario, limitare il tempo di esposizione alle vibrazioni e utilizzare guanti antivibratori. Non utilizzare lo strumento con le mani al di sotto di una normale temperatura confortevole, in quanto le vibrazioni avranno un effetto maggiore. Utilizzare le figure fornite nelle specifiche relative alle vibrazioni per calcolare la durata e la frequenza di funzionamento dell'utensile.

**AVVERTENZA:** l'emissione delle vibrazioni durante l'uso effettivo dell'utensile può essere diverso dal valore totale dichiarato in quanto dipende dalle modalità in cui viene utilizzato lo strumento. Identificare misure di sicurezza aggiuntive per proteggere l'utilizzatore, basate su una stima dell'esposizione delle condizioni effettive d'uso (prendendo in considerazione tutte le parti del ciclo operativo come le volte in cui l'attrezzo viene spento e quando è acceso ma inattivo, in aggiunta al tempo di innesci).

Il valore totale di vibrazioni dichiarato è stato misurato in base a un metodo di prova standard e può essere utilizzato per confrontare uno strumento con l'altro. Il valore totale delle vibrazioni dichiarate può essere utilizzato anche per una valutazione preliminare dell'esposizione.

I livelli di suono e vibrazione nelle specifiche sono determinati in base agli standard internazionali. Le figure rappresentano un uso normale per lo strumento in normali condizioni di lavoro. Uno strumento con scarsa manutenzione, assemblato in modo eretto o utilizzato in modo improprio, può produrre un aumento dei livelli di rumore e vibrazioni. [www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu) fornisce informazioni sui livelli di rumorosità e vibrazioni nel luogo di lavoro che possono essere utili agli utenti domestici che utilizzano strumenti per lunghi periodi di tempo.

## Avvertenze generali di sicurezza per utensili elettrici

**AVVERTENZA** leggere tutte le avvertenze di sicurezza, le istruzioni, le illustrazioni e le specifiche forniti con questo attrezzo. La mancata osservanza di tutte le istruzioni riportate di seguito può provocare folgorazione, incendio e/o lesioni gravi.

Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimento futuro.

Il termine "utensile elettrico" nelle avvertenze si riferisce all'utensile elettrico alimentato dalla rete (via cavo) o alimentato a batteria (senza cavo).

### 1) Sicurezza dell'area di lavoro

- a) Mantenere l'area di lavoro pulita e bene illuminata. Le aree di lavoro disordinate e buie favoriscono gli incidenti.
- b) Non utilizzare macchinari elettrici in ambienti esplosivi, ad esempio in presenza di liquidi infiammabili, gas o polveri. Gli utensili elettrici creano scintille che possono dar fuoco a polveri o vapori.
- c) Tenere altre persone e i bambini a distanza di sicurezza durante l'impiego dell'utensile elettrico. Le distrazioni possono causare la perdita di controllo della macchina.
- 2) Sicurezza elettrica
  - a) Le spine dell'utensile elettrico devono corrispondere alle prese. Non modificare mai, in alcun modo, la spina. Non usare adattatori della spina su utensili elettrici con messa a terra. Le spine non modificate e le prese corrispondenti alle spine minimizzano i rischi di folgorazione.
  - b) Evitare il contatto del corpo con oggetti con scarico a terra, come tubi, radiatori, fornelli, frigoriferi e simili. Il rischio di folgorazione aumenta se il corpo scarica a terra.
  - c) Non esporre i dispositivi elettrici a pioggia e umidità. L'acqua che entra nell'utensile elettrico aumenta il rischio di scossa elettrica.
  - d) Fare un uso corretto del cavo elettrico. Non utilizzare mai il cavo di alimentazione per trasportare, tirare o collegare il dispositivo elettrico. Tenere il cavo elettrico lontano dalle fonti di calore, da benzina, spigoli vivi o parti in movimento. I cavi danneggiati o aggrovigliati aumentano il rischio di folgorazione.
  - e) Quando un utensile elettrico è usato all'aperto, utilizzare una prolunga adatta all'uso esterno. Usare un cavo adatto all'esterno riduce il rischio di folgorazione.
  - f) Se non si può evitare di usare un utensile elettrico in un luogo umido, utilizzare un dispositivo di protezione a corrente residua (RCD). L'uso di un RCD riduce il rischio di folgorazione.
  - g) Se utilizzato in Australia o Nuova Zelanda, si consiglia di alimentare SEMPRE questo strumento tramite un dispositivo a corrente residua (RCD) con una corrente residua nominale di 30 mA o inferiore.
  - h) Utilizzare una prolunga adeguata. Assicurarsi che il cavo di prolunga sia in buone condizioni. Quando si usa un cavo di prolunga, assicurarsi di usare uno abbastanza dimensionato per trasportare la corrente assorbita dal vostro prodotto. Un cavo con una sezione insufficiente comporterà una caduta della tensione di linea causando una perdita di potenza ed il surriscaldamento.
  - 3) Sicurezza personale
    - a) Prestare attenzione agli sensi operazione e movimento durante l'uso della macchina e usare sempre il buon senso. Non utilizzare un utensile elettrico quando si è stanchi o sotto l'influenza di stupefacenti, alcool o medicinali. Un momento di disattenzione durante l'utilizzo di un utensile elettrico può causare gravi lesioni personali.
    - b) Utilizzare dispositivi di protezione individuale. Indossare sempre occhiali protettivi. Equipaggiamenti protettivi, come mascherina antipolvere, scarpe di sicurezza antiscivolo, casco di sicurezza o protezione per l'udito utilizzati in condizioni appropriate, riducono il rischio di lesioni personali.
    - c) Prevenire l'accensione accidentale. Assicurarsi che l'interruttore sia in posizione off prima di collegare la fonte di alimentazione e/o le batterie, quando si prende in mano o si trasporta l'utensile. Trasportare utensili elettrici con il dito sull'interruttore o dare potenza a utensili che hanno l'interruttore su per favorire il verificarsi di incidenti.
    - d) Rimuovere qualsiasi chiave di regolazione o chiave inglese prima di accendere il dispositivo elettrico. Lasciare chiavi inglesi o di regolazione collegate alle parti rotanti della macchina può causare lesioni personali.
    - e) Non sbilanciarsi durante l'uso della macchina. Mantenere sempre una corretta posizione dei piedi e un corretto bilanciamento. Questo consente di avere un miglior controllo della macchina in caso di situazioni impreviste.
    - f) Vestirsi in modo adeguato. Non indossare abiti larghi né gioielli. Tenete capelli e indumenti lontani dai componenti in movimento. Abiti larghi, gioielli o capelli lunghi possono rimanere impigliati nelle parti in movimento.
    - g) Qualora siano in dotazione dispositivi per il collegamento di impianti di aspirazione e raccolta delle polveri, accertarsi che tali dispositivi siano collegati e utilizzati in modo corretto. L'utilizzo di un dispositivo di aspirazione può ridurre i rischi connessi alle polveri.
    - h) Assicurarsi che la familiarità acquisita dal frequente impiego di attrezzi non vi permetterà di diventare compiacenti e di ignorare i principi di sicurezza dell'attrezzo. Un'azione incauta può improvvisamente provocare gravi lesioni in qualunque momento.

### 4) Uso e manutenzione di un dispositivo elettrico

- a) Non forzare l'utensile elettrico. Utilizzare il dispositivo elettrico corretto per l'utilizzo che se ne vuole fare. L'utensile elettrico corretto darà risultati migliori e più sicuri in quanto creato per il dato utilizzo.
- b) Non usare l'utensile elettrico dove l'interruttore sia difettoso e non si riesca ad accenderlo o spegnerlo. Qualsiasi dispositivo che non può essere controllato con l'interruttore risulta pericoloso e deve essere riparato.
- c) Staccare la spina dalla presa di corrente e/o, se rimovibile, rimuovere il gruppo batteria dall'utensile elettrico prima di effettuare qualsiasi regolazione, cambiare accessori o riporre utensili elettrici. Tali misure di sicurezza riducono il rischio di avviare accidentalmente l'utensile elettrico.
- d) Conservare gli utensili elettrici inattivi fuori dalla portata dei bambini e non consentire l'uso a persone che non hanno familiarità con l'utensile elettrico o con le presenti istruzioni. Nelle mani di persone non addestrate, le macchine possono risultare pericolose.
- e) Manutenzione dei dispositivi elettrici e accessori. Controllare che le parti mobili non siano male allineate o bloccate, che non ci siano componenti rotti e qualsiasi altra condizione che possa compromettere il funzionamento dell'utensile. Se danneggiata, fare riparare la macchina prima dell'uso. Molti incidenti sono causati da utensili elettrici sui quali è stata effettuata una scarsa manutenzione.
- f) Mantenere gli utensili da taglio affilati e puliti. Gli strumenti di taglio tenuti in buone condizioni con bordi taglienti hanno una minore possibilità di bloccarsi e sono più facili da controllare.
- g) Utilizzare il dispositivo elettrico, gli accessori, le punte ecc. in conformità con le presenti istruzioni, tenendo conto delle condizioni di lavoro e del lavoro da svolgere. Usare l'utensile elettrico per scopi differenti da quelli concepiti può risultare in situazioni pericolose.
- h) Mantenere le maniglie e le superfici di presa asciutte, pulite e prive di olio e grasso. Le impugnature scivolate e le superfici di presa non consentono la manipolazione e il controllo sicuri dell'utensile in situazioni imprevedibili.

### 5) Servizio

- a) Fare riparare l'utensile elettrico da personale qualificato che utilizzi solo parti di ricambio identiche alle originali. Questo assicurerà il mantenimento della sicurezza dell'utensile elettrico.

## Sicurezza della chiave a impuls

- Tenere l'utensile elettrico solo dalle superfici di presa isolate quando si eseguono attività in cui la punta dell'utensile si trova nelle immediate vicinanze o può contattare cablaggi nascosti. L'accessorio che entra in contatto con un filo "vivo" possono rendere "vive" parti metalliche esposte dell'attrezzo elettrico e possono provocare scosse elettriche all'operatore.
- Tenere lo strumento con una presa salda. Gli avvitatori ad impatto possono fornire elevati livelli di coppia durante l'avvitamento di dispositivi di fissaggio, tali livelli possono essere facilmente trasferiti all'operatore.
- Utilizzare le maniglie ausiliarie, se lo strumento ne è fornito. La perdita di controllo può causare danni all'operatore.
- Assicurarsi sempre che il pezzo sia fissato. Un pezzo in lavorazione adeguatamente fissato con una morsa o altri dispositivi di bloccaggio è più sicuro che se tenuto solamente a mano.
- Attendere sempre fino all'arresto completo dello strumento prima di posarlo. L'inserto dell'utensile può incepparsi e portare alla perdita di controllo dell'utensile.
- Non utilizzare mai l'utensile se il cavo di alimentazione è danneggiato. Non toccare il cavo danneggiato o staccare la spina dalla presa se il cavo è danneggiato. Staccare lo strumento dalla rete, quindi scollegare. Cavi danneggiati o aggrovigliati aumentano il rischio di scosse elettriche.

## Familiarizzazione con il prodotto

1	1/2" Inserto quadrato
2	Copertura d'accesso alla spazzola
3	Selettore modalità avanti / indietro
4	Impugnatura
5	Cavo di alimentazione
6	Grilletto interruttore ON / OFF
7	Rivestimento della trasmissione

### Accessori (non mostrato):

- 4 x inserti da 1/2"

## Uso Previsto

Avvitatore ad impatto alimentato a rete per allentare o serrare dadi e bulloni entro i parametri di coppia elevata.

Deve essere utilizzato solo per lo scopo previsto. Qualsiasi uso diverso da quelli menzionati in questo manuale sarà considerato un caso di uso improprio. L'utente, e non il produttore, sarà responsabile per eventuali danni o lesioni derivanti da tali casi di uso improprio. Il produttore non sarà responsabile per eventuali modifiche apportate allo strumento né per eventuali danni derivanti da tali modifiche.

**Nota:** non destinato all'uso commerciale.

## Disimballaggio

- Disimballare con cura e controllare lo strumento. Acquisire familiarità con tutte le sue caratteristiche e funzioni
- Assicurarsi che tutte le parti dello strumento siano presenti e in buone condizioni. In caso di parti mancanti o danneggiate, sostituire tali parti prima di tentare di usare questo strumento

## Prima dell'uso

**AVVERTENZA:** accertarsi che lo strumento sia scollegato dall'alimentazione prima di collegare o cambiare accessori o di effettuare qualsiasi regolazione.

### Installazione presa

- Spingere la punta della presa desiderata sull'inserto quadrato 1/2" (1), finché non scatta in posizione
- Per rimuovere la punta della presa da dall'inserto quadrato da 1/2", estraí la punta dallo strumento

## Funzionamento

**AVVERTENZA:** quando si lavora con questo strumento, indossare SEMPRE una protezione per gli occhi, un'adeguata protezione per le vie respiratorie e l'udito, nonché guanti adatti.

### Selettore di direzione

- Premendo il selettore avanti / indietro (3) nella posizione di destra spinge l'avvitatore 1/2" (1) in senso antiorario
- Premendo il selettore avanti / indietro nella posizione di sinistra aziona l'avvitatore 1/2" in senso orario

### Stringere e allentare

- Inserire l'avvitatore ad impatto nella presa di corrente
- Premere lentamente il grilletto ON/OFF (6) per guidare l'inserto quadrato da 1/2" (1). L'applicazione di una maggiore pressione sul grilletto scaturisce in più potenza per lo strumento
- Lasciare agire il meccanismo a martello sull'elemento di fissaggio per un breve periodo durante l'allentamento / serraggio; la coppia massima viene raggiunta dopo poche azioni del martello
- Prima di azionare l'avvitatore ad impatto, serrare sempre il più possibile a mano i dispositivi di fissaggio
- Fare attenzione a non serrare eccessivamente gli elementi di fissaggio con questo strumento - regolare sempre il valore di coppia finale utilizzando una chiave dinamometrica (non inclusa)

**AVVERTENZA:** il rivestimento della trasmissione (7) potrebbe diventare così caldo da non poter essere toccato. L'azione martellante prolungata provoca il surriscaldamento del meccanismo interno. Lasciar raffreddare il motore e gli ingranaggi concedendosi pause interattive.

• Riferirsi alla tabella seguente per i valori massimi di coppia di ciascun tipo di bullone / dado; fare riferimento a questa tabella se il pezzo non ha valori specifici del produttore.

Dimensione bullone / dado	Grado 4,8	Grado 8,8	Grado 9,8	Grado 10,9	Grado 12,9
M6	6 Nm	11 Nm	13.3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32.3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64.1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111.8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	n/a	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	n/a	1150 Nm	1350 Nm

**Nota:** i valori sopra riportati sono suggerimenti e non dovrebbero essere seguiti in tutte le circostanze. I valori si riferiscono solo al bullone/dado e non suggeriscono che questi valori di serraggio siano adatti al componente da fissare.

## Accessori

- Una gamma di accessori e materiali di consumo è disponibile presso il tuo rivenditore Silverline
- I pezzi di ricambio possono essere ordinati su [toolspareonline.com](http://toolspareonline.com)

## Manutenzione

**AVVERTENZA:** Scollegare SEMPRE dall'alimentazione prima di eseguire qualsiasi ispezione, manutenzione o pulizia.

### Ispezione generale

- Controllare regolarmente che tutte le viti di fissaggio siano ben salde
- Prima di ogni utilizzo, controllare che il cavo di alimentazione non presenti danni o segni di usura. Le riparazioni devono essere eseguite da un centro assistenza autorizzato Silverline. Questo consiglio vale anche per le prolunghe utilizzate con questo utensile

### Pulizia

- Mantenere l'utensile sempre pulito. Lo sporco e la polvere potrebbero logorare velocemente le parti interne e ridurre la durata di vita della macchina. Pulire il corpo della macchina con una spazzola morbida o un panno asciutto. Ove disponibile, usare aria pulita, secca e compresa tramite i fori di ventilazione
- Pulire il corpo dell'utensile con un panno morbido umidito con un detergente delicato. Non usare alcol, benzina o detergenti aggressivi
- Non utilizzare mai agenti caustici per pulire le parti in plastica

### Lubrificazione

- Lubrificare leggermente tutte le parti mobili ad intervalli regolari con un lubrificante spray adatto

### Spazzole

- Nel corso del tempo le spazzole al carbonio all'interno del motore si potrebbero usurare
- Delle spazzole eccessivamente usurate possono causare perdita di corrente, funzionamento a intermittenza o scintille visibili a occhio nudo
- Se si sospetta che le spazzole siano usurate, farle sostituire presso un centro di servizi autorizzato

### Contatti

Per consigli tecnici e per eventuali riparazioni, si prega di contattare il nostro servizio di assistenza telefonico al numero (+44) 1935 382 222

**Pagina web:** [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com)

### Indirizzo (RU):

Toolstream Ltd., Boundary Way, Luton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, Regno Unito

### Indirizzo (UE):

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, Paesi Bassi

## Conservazione

- Conservare questo utensile con cura in un luogo sicuro, asciutto e lontano dalla portata dei bambini

## Smaltimento

Rispettare sempre le normative nazionali per lo smaltimento di elettrotensili che non sono più funzionali e non sono atti alla riparazione.

- Non gettare utensili elettrici o apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) con i rifiuti domestici
- Contattare l'autorità locale di smaltimento rifiuti per informazioni sul modo corretto di smaltire gli utensili elettrici

## Risoluzione di problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
Lo strumento non si avvia quando viene premuto l'interruttore a grilletto ON / OFF (6)	Fusibile bruciato	Verificare e nel caso sostituire Se il problema persiste contattare immediatamente un centro di assistenza Silverline autorizzato
	Cavo di alimentazione danneggiato	Rivolgersi ad un centro di assistenza autorizzato
	Interruttore a grilletto ON / OFF difettoso	
	Motore guasto	
Rotazione lenta	Lo strumento si sta surriscaldando	Spegnere lo strumento e lasciarlo raffreddare a temperatura ambiente. Ispezionare e pulire le fessure di ventilazione
Velocità di rotazione lenta o nessuna rotazione più possibile scintilla visibile dalle prese d'aria del motore	Spazzole di carbone consumate	Contattare un centro di assistenza autorizzato per la sostituzione delle spazzole di carbone
Vibrazioni o rumori anomali	Mancanza di lubrificazione nel cambio	Rivolgersi ad un centro di assistenza Silverline autorizzato
Impatta lentamente o non impatta	Polvere o sporcizia nell'utensile	Usare del lubrificante per pulire
	Utensile non completamente lubrificato	Lubrificare l'utensile con un lubrificante spray adatto

## Garanzia Silverline Tools

### Questo prodotto Silverline è protetto da una garanzia di 3 anni

Per attivare la garanzia di 3 anni è necessario registrare il prodotto sul sito [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com) entro 30 giorni dalla data d'acquisto. La data d'inizio del periodo di garanzia corrisponde alla data d'acquisto riportata sullo scontrino di vendita.

### Registrazione dell'acquisto

Accedere al sito: [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com) e selezionare il tasto regista per inserire:

- Dati personali
- Informazioni sul prodotto

Una volta che queste informazioni sono state inserite, il vostro certificato di garanzia sarà inviato per posta elettronica nel formato PDF. Si prega di stampare e conservare il Certificato insieme alla ricevuta d'acquisto.

## Termini e condizioni

Il periodo di garanzia decorre dalla data dell'acquisto presso il rivenditore indicata sulla ricevuta d'acquisto.

### SI PREGA DI CONSERVARE LA RICEVUTA D'ACQUISTO

Nel caso in cui il prodotto risultasse difettoso entro 30 giorni dalla data d'acquisto, sarà necessario restituirlo al punto vendita presso cui è stato acquistato, presentando la ricevuta e spiegando chiaramente la natura del difetto riscontrato. Il prodotto difettoso sarà sostituito o sarà rimborsato l'importo d'acquisto.

Nel caso in cui il prodotto risultasse difettoso dopo 30 giorni dalla data d'acquisto, sarà necessario inviare una richiesta di indennizzo in garanzia:

**Silverline Tools Service Centre**  
PO Box 2988  
Yeovil  
BA21 1WU, GB

Le richieste di indennizzo devono essere presentate durante il periodo della garanzia.

Affinché la richiesta sia approvata, è necessario presentare anche la ricevuta d'acquisto originale, indicando il luogo e la data dell'acquisto del prodotto e il proprio nome e indirizzo.

Sarà necessario inoltre fornire una descrizione dettagliata del guasto riscontrato.

Le richieste effettuate durante il periodo di garanzia saranno verificate da Silverline Tools per stabilire se il difetto del prodotto è dovuto a problemi di materiali o di lavorazione.

Le spese di spedizione non saranno rimborsate. Tutti i prodotti devono essere spediti puliti e in condizioni tali da garantire l'esecuzione della riparazione in modo sicuro. I prodotti devono essere imballati con cura per evitare danni o lesioni durante il trasporto. Silverline Tools si riserva il diritto di non accettare prodotti spediti in condizioni non idonee o non sicure.

Le riparazioni saranno eseguite da Silverline Tools o da un centro di riparazione autorizzato.

La riparazione o la sostituzione del prodotto non estende o rinnova il periodo di garanzia.

Nel caso in cui determini che il prodotto e il difetto riscontrato sono coperti dalla garanzia, Silverline Tools provvederà a riparare l'utensile gratuitamente (esclusi i costi di spedizione) o, a propria discrezione, a sostituirlo con un nuovo utensile.

Gli utensili o le parti trattenuti da Silverline Tools in cambio di un prodotto o componente sostitutivo diventeranno proprietà di Silverline Tools.

La riparazione o la sostituzione di un prodotto in garanzia estende i diritti del consumatore previsti per legge, senza modificarli.

### Cosa copre la garanzia:

La riparazione del prodotto, nel caso in cui Silverline Tools determini che il problema sia dovuto a difetti dei materiali o difetti di lavorazione riscontrati durante il periodo della garanzia.

Nel caso in cui un componente non sia più disponibile o fuori produzione, Silverline Tools si riserva il diritto di sostituirlo con un componente adeguato.

Prodotti acquistati e utilizzati all'interno dell'Unione Europea.

### Cosa non copre la garanzia:

La Garanzia Silverline Tools non copre le riparazioni se il difetto è stato causato da:

La normale usura dei componenti per via dell'utilizzo del prodotto come indicato nelle istruzioni d'uso (ad esempio, lame, spazzole, cinghie, lampadine, batterie, ecc.).

La sostituzione di accessori forniti a corredo, come ad esempio punte, lame, fogli abrasivi, dischi di taglio e altri componenti correlati.

I danni accidentali, causati dall'uso improprio, dall'abuso e dalla manipolazione, conservazione e cura inadeguata dell'utensile da parte del proprietario.

L'uso del prodotto per fini non domestici.

La modifica o alterazione del prodotto.

Difetti causati dall'uso di parti e accessori che non siano componenti originali Silverline Tools.

Installazione difettosa (fatto salvo quando l'installazione viene eseguita da Silverline Tools).

Riparazioni o alterazioni eseguite da terze parti che non siano la Silverline Tools o i centri di riparazione autorizzati da quest'ultima.

Richieste diversi dal diritto alla correzione degli errori con lo strumento denominato in queste condizioni di garanzia non sono coperti dalla garanzia.

## Introductie

Hartelijk dank voor de aanschaf van dit Silverline gereedschap. Deze instructies bevatten informatie die u nodig hebt voor een veilige en doeltreffende bediening van dit product. Dit product heeft unieke kenmerken. Zelfs als u bekend bent met gelijksortige producten dient u deze handleiding zorgvuldig te lezen, zodat u in staat bent alle voordelen te benutten. Houd deze handleiding bij de hand en zorg ervoor dat alle gebruikers van dit gereedschap de handleiding hebben gelezen en volledig hebben begrepen. Bewaar deze instructies bij het product, zodat u deze later nog eens kunt raadplegen.

## Beschrijving van symbolen

Op het gegevensplaatje van uw gereedschap kunnen zich symbolen bevinden. Deze symbolen belangrijke informatie over het product of instructies voor het gebruik.



Draag gehoorbescherming  
Draag een veiligheidsbril  
Draag een stofmasker  
Draag een veiligheidshelm



Draag handschoenen



Lees de handleiding



Gebruik niet de regen of in vochtige omstandigheden!



Beschermingsklasse II (dubbel geïsoleerd)



Voorzichtig!



### Milieubescherming

Elektrische producten mogen niet met het normale huisvuil worden weggegooid. Indien de mogelijkheid bestaat, dient u het product te recycleren. Vraag de plaatselijke autoriteiten of winkelier om advies betreffende recyclen.



Voldoet aan de relevante wetgeving en veiligheidsnormen

## Technische afkortingen en symbolen

V	Volts
~	Wisselspanning
A	Ampère
n <sub>0</sub>	Onbelaste snelheid
bpm	Slagen per minuut
Hz	Hertz
W, kW	Watt, kilowatt
Ah	Ampère-uur (accu capaciteit)
min <sup>1</sup>	Operaties per minuut
rpm	Revoluties per minuut

## Specificaties

Spanning:	230 V ~, 50 Hz
Vermogen:	400 W
Onbelaste snelheid:	3.200 min <sup>-1</sup>
Impactfrequentie:	0-4000 min <sup>-1</sup>
Bithouder:	1/2" vierkant
Max. koppel:	350 Nm
Lengte stroom snoer:	2 m
Beschermingsgraad:	IP20
Beschermingsklasse:	□
Gewicht:	2,37 kg

### Geluid en trilling:

Geluidsdruk L <sub>A</sub> :	98,2 dB(A)
Geluidsvormen L <sub>WA</sub> :	109,2 dB(A)
Onzekerheid K:	3 dB
Trilling a <sub>h</sub> (hoofdhandvat):	16,85 m/s <sup>2</sup>
Onzekerheid K:	1,5 m/s <sup>2</sup>

Met het oog op onze aanhoudende productontwikkeling kunnen de specificaties van Silverline producten zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

De geluidsniveaus voor de bediener kan 85 dB(A) overschrijden en gehoorbescherming is noodzakelijk.

**WAARSCHUWING:** Bij een geluidsniveau van 85 dB(A) of hoger is het dragen van gehoorbescherming en het limiteren van de blootstellingstijd vereist. Bij oncomfortabel hoge geluidsniveaus, zelfs met het dragen van gehoorbescherming, stopt u het gebruik van de machine onmiddellijk. Controleer de pasvorm en het geluidsdempingsniveau van de bescherming.

**WAARSCHUWING:** Blootstelling aan trilling resulteert mogelijk in gevoelloosheid, tinteling en een verminderd gripvermogen. Langdurige blootstelling kan aanzienlijke gevolgen geven tot een chronische aandoening. Limiteer de blootstellingsduur en draag anti-vibratie handschoenen. Vibratie heeft een grotere invloed op handen met een temperatuur lager dan een normale, comfortabele temperatuur. Maak gebruik van de informatie in de specificaties voor het berekenen van de gebruiksduur en frequentie van de machine.

**WAARSCHUWING!** De trillingsbelasting tijdens het werken met het elektrisch gereedschap kan variëren afhankelijk van de toepassing en van de opgegeven totale vibratiewaarde. Om adequate veiligheidsmaatregelen te kunnen nemen om de gebruiker te beschermen, moet bij een nauwkeurige schatting van de trillingsbelasting ook rekening worden gehouden met de tijden waarop de machine wordt uitgeschakeld of de machine ingeschakeld is, maar niet daadwerkelijk wordt gebruikt.

Het in deze handleiding vermelde trillingsniveau is gemeten volgens een standaard genormeerde meetmethode en kan worden gebruikt om het ene gereedschap met het andere te vergelijken. Het is ook geschikt voor een voorlopige inschatting van de trillingsbelasting.

Geluidniveau in de specificatie zijn vastgesteld volgens internationale norm. De waarden gelden voor een normaal gebruik in normale werkomstandigheden. Een slecht onderhouden, onjuist samengestelde of onjuist gebruikte machine produceert mogelijk hogere geluids- en trillingsniveaus. [www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu) biedt informatie met betrekking tot geluids- en trillingsniveaus op de werkplek wat mogelijk nuttig is voor regelmatige gebruikers van machines.

## Algemene veiligheid voor elektrisch gereedschap

**WAARSCHUWING** Lees alle bediening- en veiligheidsvoorschriften. Het niet opvolgen van alle voorschriften die hieronder vermeld staan, kan resulteren in een elektrische schok, brand en/of ernstig letsel.

### Bewaar deze voorschriften voor toekomstig gebruik.

De term "elektrisch gereedschap" in alle hieronder vermelde waarschuwingen heeft betrekking op uw elektrische gereedschap dat op de stroom is aangesloten (met een snoer) of met een accu wordt gevoed (snoerloos).

#### 1) Veiligheid in de werkruimte

- a) Houd de werkruimte schoon en zorg voor een goede verlichting. Rommelige en donkere ruimtes leiden vaak tot ongelukken.
- b) Werk niet met elektrisch gereedschap in explosive omgevingen, bijvoorbeeld in de aanwezigheid van ontvlambare vloeistoffen, gassen of stof. Elektrisch gereedschap brengt vonken teweeg die stof of dampen kunnen doen ontbranden.
- c) Houd kinderen en omstanders uit de buurt wanneer u elektrisch gereedschap bedient. Door afleiding kunt u de controle over het gereedschap verliezen.

#### 2) Elektrische veiligheid

- d) De stekkers van het elektrische gereedschap moeten afgestemd zijn op het stopcontact. Pas de stekker nooit aan. Gebruik geen adapterstekkers in combinatie met geaard elektrisch gereedschap. Het gebruik van ongewijzigde stekkers en passende stopcontacten beperkt het risico op elektrische schokken.
- e) Vermijd lichaamelijk contact met geraarde oppervlakken zoals buizen, radiatoren, fornuizen en koelkasten. Het risico op een elektrische schok neemt toe wanneer uw lichaam geaard is.
- f) Stel elektrisch gereedschap niet bloot aan regen of aan natte omstandigheden. Water dat elektrisch gereedschap binnendringt, verhoogt het risico op elektrische schokken.
- g) Beschadigd het snoer niet. Gebruik het snoer nooit om het elektrisch gereedschap te dragen, voor te trekken, of om de stekker uit het stopcontact te trekken. Houd het snoer uit de buurt van hitte, olie, scherpe randen of bewegende delen. Een beschadigd of in de knoop geraakt snoer verhoogt het risico op elektrische schokken.
- h) Wanneer u elektrisch gereedschap buiten gebruikt, maak dan gebruik van een verlengsnoer dat geschikt is voor gebruik buitenhuis. Gebruik een verlengsnoer dat geschikt is voor gebruik buitenhuis om het risico op elektrische schokken te beperken.
- i) Indien het onvermijdelijk is om elektrisch gereedschap te gebruiken in een vochtige omgeving, gebruik dan een voeding waarop een aardlekbeveiliging (Residual Current Device - RCD) is voorzien. Het gebruik van een RCD beperkt het risico op elektrische schokken.
- j) Wanneer de machine in Australië of Nieuw-Zeeland wordt gebruikt, is het aan te bevelen dat het gereedschap STEEDS gevuld wordt via een systeem waarop een aardlekbeveiliging (RCD) is voorzien met een nominale lekstroom van ten hoogste 30 mA.
- k) Gebruik een geschikt verlengsnoer. Vergewis u ervan dat het snoer dat u gebruikt in perfecte staat verkeert. Wanneer u gebruik maakt van een verlengsnoer, vergewis u er van dat het zwaar genoeg is om de stroom te geleiden die uw product zal trekken. Een te zwak snoer zal een spanningssval op de lijn veroorzaken, met als gevolg een vermogensverlies en een oververhitting.

#### 3) Persoonlijke veiligheid

- l) Blíjf alert en gebruik uw gezonde verstand wanneer u elektrisch gereedschap bedient. Gebruik het elektrisch gereedschap niet wanneer u vermoed bent of onder invloed bent van drugs, alcohol of medicijnen. Onoplettendheid tijdens het bedienen van elektrisch gereedschap kan leiden tot ernstig letsel.
- m) Maak gebruik van persoonlijke bescherming. Draag altijd een veiligheidsbril. Passende bescherming voor de omstandigheden, zoals een stofmasker, niet-slippende veiligheidschoenen en een helm of gehoorbescherming, vermindert het risico op persoonlijk letsel.
- n) Zorg ervoor dat het apparaat niet per ongeluk wordt gestart. Controleer of de schakelaar in de "uit" stand staat voordat u de stekker in het stopcontact steekt. Het dragen van elektrisch gereedschap met uw vinger op de schakelaar of aan de aansluitingen op de stroom van elektrisch gereedschap met de schakelaar ingeschakeld kan tot ongelukken leiden.
- o) Verwijder alle stel- of moersleutels voordat u het elektrische gereedschap inschakelt. Een moer- of stelsleutel die zich op een draaiend onderdeel van het elektrische gereedschap bevindt, kan leiden tot letsel.
- p) Reik niet te ver. Blíjf altijd stevig en in balans staan. Zo houdt u meer controle over het elektrische gereedschap in onverwachte situaties.
- q) Draag geschikte kleding. Draag geen loshangende kleding of sieraden. Houd haren, kleding en handschoenen uit de buurt van bewegende delen. Loshangende kleding, sieraden en los hangende haren kunnen vast komen te zitten in bewegende delen.
- r) Als er onderdelen voor stofovver- en stofverzameling worden meegeleverd, sluit deze dan aan en gebruik deze op de juiste wijze. Het gebruik van deze onderdelen kan het risico op stofgerelateerde ongelukken verminderen.
- s) Het is niet omdat u gereedschap dikwijls gebruikt en er bekend mee bent dat u natig mag worden en de veiligheidsprincipes van het gereedschap mag verwaarlozen. Een onbedachte actie kan aanleiding geven tot ernstig letsel in een fractie van een seconde.

#### 4) Gebruik en verzorging van elektrisch gereedschap

- a) Forceer elektrisch gereedschap niet. Gebruik elektrisch gereedschap dat geschikt is voor het werk dat u wilt uitvoeren. Geschikt elektrisch gereedschap werkt beter en veiliger op een passende snelheid.
- b) Gebruik het elektrische gereedschap niet als de schakelaar van het apparaat niet in en uitschakelt. Elektrisch gereedschap dat niet bediend kan worden met de schakelaar is gevaarlijk en moet gerepareerd worden.
- c) Haal de stekker uit het stopcontact voordat u instellingen aanpast, toebehoren verwisselt of het elektrische gereedschap opbergt. Dergelijke voorzorgsmaatregelen verminderen het risico op het per ongeluk starten van het elektrische gereedschap.
- d) Berg elektrisch gereedschap dat niet in gebruik is op buiten bereik van kinderen en laat mensen die niet bekend zijn met het elektrische gereedschap of met deze instructies het elektrische gereedschap niet bedienen. Elektrisch gereedschap is gevaarlijk in de handen van onervaren gebruikers.
- e) Onderhoud uw elektrisch gereedschap. Controleer op foute uitlijning of het vastslaan van bewegende delen, gebroken onderdelen en elke andere afwijking die de werking van het elektrische gereedschap zou kunnen beïnvloeden. Indien het elektrische gereedschap beschadigd is, moet u het later repareren voordat u het weer gebruikt. Veel ongelukken worden veroorzaakt door slecht onderhouden elektrisch gereedschap.
- f) Houd snijwerk具gen scherp en schoon. Goed onderhouden snijwerk具gen met scherpe messen slaan snel vast en zijn gemakkelijker te bedienen.
- g) Gebruik het elektrische gereedschap, de accessoires en onderdelen, etc. volgens deze instructies en volgens bestemming voor het specifieke type elektrisch gereedschap, en houd daarbij rekening met de werkomstandigheden en het uit te voeren werk. Gebruik van elektrisch gereedschap voor werkzaamheden die verschillen van die waarvan het apparaat bestemd is, kan leiden tot gevaarlijke situaties.
- h) Houd de handgrepen en greepoppervlakken droog, schoon, en vrij van olie en vet. Glibberige handgrepen en greepoppervlakken maken een veilige manipulatie en controle van het gereedschap in onverwachte situaties onmogelijk.

#### 5) Onderhoud

- a) Laat uw elektrische gereedschap onderhouden door een gekwalificeerde vakman en gebruik alleen identieke vervangstukken. Zo bent u er zeker van dat de veiligheid van het elektrische gereedschap gewaarborgd blijft.

## Veiligheid Slagmoersleutel

- Houd het gereedschap enkel vast bij de geïsoleerde greepoppervlakken wanneer u werkzaamheden uitvoert waarbij het gereedschap in de buurt komt van of contact kan maken met verboogd bedrag. Klemmen of accessoires die contact maken met een spanningsbron kunnen er aanleiding toe geven dat metalen onderdelen van het gereedschap onder spanning komen te staan waardoor de gebruiker van het gereedschap een elektrische schok zou kunnen krijgen.
- Houd het gereedschap stevig vast. Slagmoersleutels kunnen plots grote koppels veroorzaken wanneer het klemmen worden aangebracht, koppels die kunnen overgedragen worden naar de gebruiker van het gereedschap.
- Gebruik van het hulphandvat of van de hulphandvaten, indien aanwezig. Controleer alles kan aanleiding geven tot letsel voor de gebruiker van het gereedschap.
- Zorg er steeds voor dat het werkstuk stabiel is vastgezet. Een correct, met behulp van een bankschoef of andere klemuitrusting, vastgezet werkstuk is veiliger en wanneer het werkstuk in de hand wordt vastgehouden.
- Wacht steeds tot de machine volledig tot stilstand is gekomen alvorens het gereedschap neer te leggen. Het gereedschap-opzetstuk kan blokkeren, wat het verlies van de controle over het gereedschap met zich kan meebrengen.
- Gebruik het gereedschap nooit wanneer het snoer is beschadigd. Raak de beschadigde kabel niet aan en trek de stekker niet uit het stopcontact wanneer de kabel is beschadigd. Schakel het gereedschap uit en kopen het vervolgens los van de netspanning. Beschadigde kabels vergroten het risico op elektrische schokken.

## Productbeschrijving

1	1/2" vierkante aandrijving
2	Koolstofborstel toegangsdpoten
3	Rotatierrichting keuzeschakelaar
4	Handvat
5	Stroomsnoer
6	Aan-/uitschakelaar
7	Transmissie behuizing

### Accessoires (niet aangeleverd):

- 4 x 1/2" dopen

## Gebruiksdoel

Met netspanning gevoede slagmoersleutel voor het aanspannen of lossen van moeren en bouten binnen hoge koppel-parameterbereiken.

Gebruik de machine enkel voor doeleinden waarvoor het bedoeld is. Enige andere gebruiksdoelen worden gezien als misbruik. De gebruiker, niet de fabrikant, is aansprakelijk voor schade en/of letsel resulterend uit misbruik. De fabrikant is niet aansprakelijk voor aanpassingen aan de machine en resulterende schade/letsel.

**Opmerking:** Niet bedoeld voor commercieel gebruik.

## Het uitpakken van uw gereedschap

- Pak uw toestel / gereedschap uit. Inspecteer het en zorg dat u met alle kenmerken en functies vertrouwd raakt
- Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn en in goede staat verkeren. Als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, zorg dan dat deze vervangen worden voor u dit toestel / gereedschap gebruikt

## Voor gebruik

**WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat het gereedschap niet verbonden is met de voeding alvorens welke accessoires dan ook aan te brengen of te vervangen, of alvorens aanpassingen door te voeren.

### Het bevestigen van doppen

- Duw de gewenste dop op de 1/2" vierkante aandrijving (1), tot de top vastligt
- Om de dop te verwijderen van de 1/2" vierkante aandrijving, trekt u deze van de sleutel

## Gebruik

**WAARSCHUWING:** Draag STEEDS een veiligheidsbril, correcte ademhalings- en gehoorbescherming, alsook geschikte handschoenen, wanneer u met dit gereedschap werkt.

### Rotatierichting

- Door de schakelaar (3) in de rechter positie te plaatsen, draait de 1/2" vierkante aandrijving (1) linksom
- Door de schakelaar in de linker positie te plaatsen, draait de 1/2" vierkante aandrijving rechtsom

### Vast- en losdraaien

- Verbind de slagmoersleutel met een stopcontact
- Druk de aan-/uitschakelaar (6) traag in om de 1/2" vierkante aandrijving (1) te laten roteren. Door meer druk op de schakelaar uit te oefenen wordt er meer vermogen aangevoerd naar de machine
- Laat het hamermechanisme gedurende korte tijd inwerken op de klem wanneer het maximum los-/aanspannkoppel is bereikt na een paar slagen
- Span klemmen steeds zoveel mogelijk met de hand voordat u de slagmoersleutel gebruikt
- Draai de klemmen niet te strak vast wanneer u de machine gebruikt; stel het uiteindelijke koppel steeds in door gebruik te maken van een momentensleutel (niet inbegrepen)
- WAARSCHUWING:** De transmissiebehuizing (7) kan te warm worden om aan te raken. Langdurig hameren zorgt ervoor dat het interne mechanisme heet wordt. Laat de motor en de transmissie afkoelen door regelmatig te pauzeren
- Er wordt verwijzen naar de tabel voor de maximale koppelwaarden voor elk type bout/moer; er wordt naar deze tabel verwiesen voor gevallen waarin het werkstuk niet de door de fabrikant gespecificeerde waarde bezit

Afmeting Bout/moer	Kwaliteit 4.8	Kwaliteit 8.8	Kwaliteit 9.8	Kwaliteit 10.9	Kwaliteit 12.9
M6	6 Nm	11 Nm	13.3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32.3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64.1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111.8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	n/a	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	n/a	1150 Nm	1350 Nm

**Opmerking:** de bovenstaande waarden zijn enkel richtwaarden en zijn niet dwingend in alle omstandigheden. De waarden zijn enkel geldig voor de bout/moer, en suggereren absoluut niet dat deze klemwaarden geschikt zijn voor de component wat vastgezet wordt

## Accessoires

- Verschillende accessoires en gebruiksmiddelen, zijn verkrijgbaar bij uw Silverline handelaar.
- Reserveonderdelen zijn verkrijgbaar op [toolsparesonline.com](http://toolsparesonline.com)

## Onderhoud

**WAARSCHUWING:** Ontkoppel de machine van de stroombron voordat u de machine schoonmaakt of enig onderhoud uitvoert

### Algemene inspectie

- Controleer regelmatig of alle bevestigingsmiddelen nog goed vast zitten. Door vibratie ze na enige tijd los gaan zitten
- Inspecteer het stroomsnoot voor elk gebruik op slijtage en beschadiging. Reparaties dienen uitgevoerd worden bij een geautoriseerd Silverline service center. Dit geld tevens voor verlengsnoeren, gebruikt met de machine

### Schoonmaak

- Houd uw machine te allen tijde schoon. Vuil en stof doen de interne onderdelen snel slijten, wat de levensduur aanzienlijk vermindert. Maak de machine met een zachte borstel of droge doek schoon. Gebruik wanneer mogelijk zuivere, droge perslucht om de luchtgaten te blazoen
- Maak de behuizing met een vochtige doek en een licht schoonmaakmiddel schoon. Gebruik geen alcohol, benzine of hardnekkig schoonmaakmiddel
- Gebruik geen bijtende stoffen voor het schoonmaken van plastic onderdelen

### Smeren

- Smeer alle bewegende onderdelen regelmatig met een geschikt smeermiddel

### Borstels

- Na verloop van tijd zullen de koolborstels in de motor verslijten.
- Bij overmatige slijtage van de borstels verliest de motor mogelijk vermogen, start het niet meer, en/ of produceert het overmatig vonken.
- Wanneer u vermoedt dat de borstels versleten zijn, laat u deze bij een erkend servicecenter vervangen

## Contact

Voor technisch ondersteuning of voor reparatieadvies, gelieve contact op te nemen met de hulplijn op (+44) 1935 382 222

Webs: [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com)

### VK-Adres:

Toolstream Ltd., Boundary Way, Lufton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, Verenigd Koninkrijk

### EU-Adres:

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, Nederland

## Opberging

- Berg de machine op een droge en veilige plek, buiten het bereik van kinderen op.

## Verwijdering

Bij de verwijdering van elektrische machines neemt u de nationale voorschriften in acht.

- Elektrische en elektronische apparaten en accu's mogen niet met uw huishoudelijk afval worden weggegooid
- Neem contact op met uw gemeente voor informatie betreffende de verwijdering van elektrisch gereedschap

## Problemen oplossen

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het gereedschap start niet wanneer de AAN-/UIT-trekkerschakelaar (6) wordt ingedrukt	Doorgeslagen zekering	Controleer en vervang de zekering indien de problemen aanhouden, neem dan onmiddellijk contact op met een geautoriseerd Silverline-servicecentrum
	Voedingskabel is beschadigd	Neem contact op met een geautoriseerd Silverline-servicecentrum
	Aan/Uit-triggerschakelaar is defect	
	Motor is defect	
Trage rotatiesnelheid	Gereedschap is oververhit	Schakel het gereedschap "UIT" en laat het afkoelen tot kamertemperatuur. Inspecteer en maak de ventilatieopeningen schoon.
Trage rotatiesnelheid of geen rotatie, alsook zichtbare vonkvorming in de motorventilatieopeningen	Versleten koolstofborstsels	Neem contact op met een geautoriseerd servicecentrum om de koolstofborstsels te laten vervangen
Trilling of abnormaal geluid	Te weinig vet in de tandwielen	Neem contact op met een geautoriseerd Silverline-servicecentrum
Langzame of geen slagfunctie	Gruis of vuil in het gereedschap	Spoel het gereedschap met smeermiddel
	Gereedschap niet volledig gesmeerd	Smeer het gereedschap met een geschikt sproeismearmiddel

## Silverline Tools Garantie

### Dit Silverline product komt met 3 jaar garantie.

Register dit product binnen 30 dagen van aankoop op [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com) om in aanmerking te komen voor 3 jaar garantie. De garantieperiode begint op de datum van aankoop op het ontvangstbewijs.

### Het gekochte product registreren

Ga naar: [silverlinetools.com](http://silverlinetools.com), kies Registration (registratie) en voer het volgende in:

- Uw persoonlijke gegevens
- De gegevens van het product en de aankoop

U ontvangt het garantiebewijs in PDF-vorm. Druk het af en bewaar het bij het product.

## Voorwaarden

De garantieperiode gaat in vanaf de datum van aankoop op het ontvangstbewijs.

### BEAUW HET ONTVANGSTBEWIJS OP EEN VEILIGE PLAATS

Als dit product binnen 30 dagen van de aankoopdatum een fout heeft, breng het dan naar de winkelier waar u het heeft gekocht, met uw ontvangstbewijs, en met vermelding van de details van de storing. U kunt om een nieuwe wagen of om uw geld terug.

Als dit product na de periode van 30 dagen een fout heeft, stuur het dan naar:

Silverline Tools Service Centre  
PO Box 2988  
Yeovil  
BA21 1WU, GB

Alle claims moeten binnen de garantieperiode worden ingediend.

U moet het originele ontvangstbewijs geven met de datum van aankoop, uw naam, adres en plaats van aankoop voordat er aan kan worden gewerkt.

U moet nauwkeurige gegevens verschaffen van de fout die verholpen moet worden.

Claims die binnen de garantieperiode worden ingediend, worden door Silverline Tools naargelopen om te kijken of het probleem een kwestie is van de materialen of de fabricage van het product.

De verzendkosten worden niet vergoed. De geretourneerde items moeten voor de reparatie in een redelijk schone en veilige staat verkeren en moeten zorgvuldig worden verpakt om schade en letsel tijdens het vervoer te voorkomen. Ongeschikte en onveilige leveringen kunnen worden afgewezen.

Al het werk wordt uitgevoerd door Silverline Tools of een officiële reparatiedienst.

De garantieperiode wordt niet door de reparatie of vervanging van het product verlengd.

Defecten waarvan wij beschouwen dat ze onder de garantie vallen, worden verholpen door middel van gratis reparatie van het gereedschap (exclusief verzendingskosten) of door vervanging door een gereedschap in perfecte staat van werking.

De ingehouden gereedschappen of onderdelen die zijn vervangen, worden het eigendom van Silverline Tools.

De reparatie of vervanging van het product onder garantie zijn voordeelen die bijkomstig zijn aan uw wettelijke rechten als consument, en hebben daaren tegen geen invloed op.

### Wat is gedekt:

De reparatie van het product, mits naar tevredenheid van Silverline Tools kan worden vastgesteld dat de gebreken het gevolg zijn van defecte materialen of fabrieksfouten binnen de garantieperiode.

Onderdelen die niet meer verkrijgbaar zijn en die niet meer worden vervaardigd worden door Silverline Tools vervangen door functionele vervanging.

Gebruik van dit product in de EU.

### Wat niet is gedekt:

Silverline Tools geeft geen garantie op reparaties als gevolg van:

Normale slijtage veroorzaakt door gebruik in overeenstemming met de bedieningsinstructies zoals zaagbladen, borstsels, riemen, gloeilampen, batterijen enz.

De vervanging van geleverde accessoires zoals boortjes, zaagbladen, schuurvellen, snijschrijven en aanverwante producten.

Accidentele schade, storingen veroorzaakt door nalatigheid in gebruik of verzorging, misbruik, verwaarlozing, onvoorzichtige bediening en hantering van het product.

Gebruik van het product voor andere doeleinden dan normaal huishoudelijk gebruik.

Alle soorten wijzigingen en modificaties van het product.

Gebruik van andere onderdelen en accessoires dan de originele onderdelen van Silverline Tools.

Defective installatie (behalve wanneer geïnstalleerd door Silverline Tools).

Reparaties of wijzigingen die zijn uitgevoerd door anderen dan Silverline Tools of diens officiële reparatiediensten.

Behalve claims voor het recht op correctie van fouten van het gereedschap volgens de bepalingen van deze garantie zijn geen andere claims gedekt.

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup narzędzia marki Silverline. Niniejsza instrukcja obsługi zawiera informacje niezbędne dla bezpiecznej i wydajnej obsługi produktu. Produkt posiada szereg unikalnych funkcji, dlatego też, nawet jeśli jesteś zaznajomiony z podobnymi produktami, przeczytanie tego podręcznika jest niezbędné w celu pełnego zrozumienia instrukcji obsługi. Uupeń się, że wszyscy użytkownicy narzędzi przeczytali i w pełni zrozumieli instrukcję obsługi. Zachowaj tę instrukcję wraz z produktem do wykorzystania w przyszłości.

## Opis symboli

Tabela zamieszczona zawiera symbole dotyczące narzędzi. Stanowią one istotne informacje o produkcie lub instrukcje dotyczące jego stosowania.



Należy nosić środki ochrony słuchu  
Należy nosić okulary ochronne  
Należy nosić środki ochrony dróg oddechowych  
Należy używać kasku ochronnego



Należy nosić rękawice ochronne



Należy w całości przeczytać instrukcję obsługi



NIE WOLNO korzystać z urządzenia w przypadku deszczu lub wilgotnym środowisku!



Konstrukcja klasy II (podwójnie izolowana w celu dodatkowej ochrony)



Uwaga!



### Ochrona środowiska

Nie należy wyrzucać zużytych produktów elektrycznych wraz z odpadami komunalnymi. Jeśli jest to możliwe, należy przekazać produkt do punktu recyklingu. W celu uzyskania wskazówek dotyczących recyklingu należy skontaktować się z władzami lokalnymi lub sprzedawcą.



Urządzenie zgodne z odpowiednimi przepisami i normami bezpieczeństwa

## Kluczowe skróty techniczne

V	Wolt
~	Proud przemienny
A	Amper
$n_0$	Pędkość bez obciążenia
bpm	Obciążeń (udarów) na minutę (wiertarka)
Hz	Herz
W, kW	Wat, kilowat
Ah	Amper na godzinę (pojemność akumulatora)
min <sup>-1</sup>	(Obroty lub ruch postępowy zwrotny) na minutę
rpm	Obroty na minutę

## Dane techniczne

Napięcie elektryczne:	230 V ~, 50 Hz
Moc:	400 W
Pędkość bez obciążenia:	3200 min <sup>-1</sup>
Liczba udarów:	0-4000 min <sup>-1</sup>
Uchwyt na bit:	Napęd kwadratowy 1/2"
Maksymalny moment obrotowy:	350 Nm
Długość przewodu zasilania:	2 m
Stopień ochrony:	IP20
Klasa ochrony:	□
Waga:	2,37 kg

### Parametry emisji dźwięku i vibracji:

Poziom ciśnienia akustycznego L <sub>WA</sub> :	98,2 dB(A)
Poziom mocy akustycznej L <sub>WA</sub> :	109,2 dB(A)
Niepewność pomiaru K:	3 dB
Wartość emisji vibracji a <sub>0</sub> (rękę/główka):	16,85 m/s <sup>2</sup>
Niepewność pomiaru K:	1,5 m/s <sup>2</sup>

W wyniku nieprzerwanego procesu rozwijowego produktów, dane techniczne poszczególnych produktów Silverline mogą ulec zmianie bez uprzedniego powiadomienia.

Poziom natężenia dźwięku dla operatora może przekroczyć 85 dB(A) dlatego konieczne jest zastosowanie środków ochrony słuchu.

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Jeżeli poziom hałasu przekracza 85 dB(A) należy zawsze stosować środki ochrony słuchu oraz ograniczyć czas narażenia słuchu na nadmierny hałas. Jeżeli poziom hałasu powoduje dyskomfort, nawet w przypadku zastosowania środków ochrony słuchu, niezwłocznie przestań korzystać z narzędzi i sprawdź czy środek ochrony słuchu jest prawidłowo zamontowany i zapewnia odpowiedni poziom tłumienia dźwięku w odniesieniu do poziomu hałasu wytwarzanego przez narzędzie.

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Narażenie użytkownika na wibracje narzędzia może spowodować utratę zmysłu dotyku, drżenie, mrówienie i zmniejszenie zdolności uchwytu. Długotrwałe narażenie może prowadzić do stanu przewleklego. Jeżeli jest to konieczne, ogranicz czas narażenia na wibracje i stosuj rękawice antywibracyjne. Nie korzystaj z urządzenia w trybie rzemnych w temperaturze niższej niż normalna komfortowa temperatura otoczenia, ponieważ zwiększy to efekt wywoływanego przez wibracje. Skorzystaj z wartości liczbowych podanych w specyfikacji dotyczącej wibracji, aby obliczyć czas trwania i częstotliwość pracy z narzędziem.

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Emisja drgań podczas rzeczywistego użytkowania elektronarzędzia może różnić się od podanej wartości całkowitej w zależności od sposobu używania narzędzia. Należy zidentyfikować i wprowadzić dodatkowe środki bezpieczeństwa, mające na celu ochronę operatora przed skutkami ekspozycji na drgania w konkretnych warunkach (trzeba wziąć pod uwagę takie okresy, gdy urządzenie jest wyłączone, lub gdy jest sprawdzane, ale nie jest używane do pracy).

Deklarowana wartość całkowita drgań została zmierzona zgodnie ze standardową metodą badania i może być wykorzystana do porównywania narzędzi. Deklarowana całkowita wartość drgań może być również wykorzystywana w celu przeprowadzenia wstępnej oceny narażenia.

Poziom hałasu i wibracji w specyfikacjach jest określony zgodnie z normami międzynarodowymi. Wartości te reprezentują korzystanie z urządzenia w normalnych warunkach roboczych. Niedbała konserwacja, niewłaściwy montaż lub niewłaściwe użyczenie urządzenia mogą spowodować wzrost poziomu hałasu oraz wibracji. [www.osha.europa.eu](http://www.osha.europa.eu) dostarcza informacji na temat poziomów hałasu i wibracji w środowisku pracy, które mogą być przydatne dla użytkowników prywatnych, korzystających z urządzenia przez długą czas.

## Ogólne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

**OSTRZEŻENIE:** Przeczytaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa. Nieprzestrzeganie ostrzeżeń i instrukcji może prowadzić do porażenia prądem, pożaru i / lub poważnych obrażeń.

Zachowaj wszystkie instrukcje do wykorzystania w przyszłości.

Termin „elektronarzędzie” odnosi się do urządzenia zasilanego sieciowo (przewodowego) lub urządzenia zasilanego za pomocą baterii (bezprzewodowego).

### 1) Bezpieczeństwo obszaru pracy

- a) Zadbaj o prawidłową higienę i prawidłowe oświetlenie obszaru pracy. Zanieczyszczenie lub brak wystarczającego oświetlenia obszaru pracy mogą doprowadzić do wypadków.
- b) Nie należy używać elektronarzędzi w przestrzeniach zagrożonych wybuchem, np. w obecności łatwopalnych cieczy, gazów lub pyłów. Urządzenia elektryczne wytwarzają iskry, które mogą podpalić pył lub opary.
- c) Nie dopuszczaj dzieci ani innych osób do obszaru pracy elektronarzędzi. Nieuwaga może spowodować utratę kontroli.
- 2) Bezpieczeństwo elektryczne
- a) Wtyczki w elektronarzędzi musi pasować do gniazda zasilania. Nie wolno modyfikować wtyczki w żaden sposób. W przypadku elektronarzędzi z uziemieniem nie należy stosować przejściówek. Oryginalne wtyczki i pasujące gniazda zmniejszają ryzyko porażenia prądem.
- b) Unikaj dotykania uziemionych powierzchni, takich jak rury, grzejniki, piece i lodówki. Uziemienie ciała powoduje zwiększenie ryzyka porażenia prądem.
- c) Nie wstawiaj elektronarzędzi na deszczu lub wilgoć. Przedostanie się wody do urządzenia zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- d) Nie należy nadwyręgać kabla. Nigdy nie używaj go do przenoszenia, przeciągania lub odłączania elektronarzędzi. Trzymaj przewód z dala od źródeł ciepła, oleju, ostrych krawędzi lub ruchomych części urządzenia. Uszkodzone lub poplamane kable zwiększą ryzyko porażenia prądem.
- e) W przypadku korzystania z urządzenia na wolnym powietrzu użyj przedłużacza przystosowanego do używanego na zewnątrz. Korzystanie z przedłużacza przystosowanego do używania na zewnątrz zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- f) W przypadku korzystania z elektronarzędziem w miejscu o dużym natężeniu wilgoti należy używać gniazda zasilania wyposażonego w wyłącznik różnicowoprądowy (RCD). Korzystanie z wyłącznika różnicowoprądowego zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- g) W przypadku korzystania z urządzenia w Australii lub Nowej Zelandii, zalecone jest zasilanie urządzenia Tylko z wykorzystaniem wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) o znaczonym prądzie różnicowoprądowym nieprzerwanym zatrzymującym 30 mA.
- h) Użyj odpowiedniego przedłużacza. Upewnij się, że przedłużacz jest w dobrym stanie. Używając przedłużacza, upewnij się, że używaś przedłużacza wstarczająco silnego, aby utrzymać prąd pobierany przez produkt. Zbyt mały przewód spowoduje spadek napięcia w sieci, co spowoduje utratę mocy i przegrzanie.

### 3) Bezpieczeństwo osobiste

- a) Podczas korzystania z elektronarzędzi bądź czujny, uważaj, co robisz i zachowaj zdrowy rozsądek. Nie używaj ich, gdy jesteś zmęczony albo pod wpływem narkotyków, alkoholu lub leków. Chwilą nieuwagi podczas obsługi urządzenia może spowodować poważne obrażenia ciała.
- b) Korzystaj z krótkich ochrony osobistej. Zawsze stosuj środki ochrony oczu. Wypożyczenie ochronne, takie jak maska przeciwpyłowa, obuwie robocze antypoślizgowe na szorstkiej podeszwie, kask ochronny lub nauszniki ochronne używane w odpowiednich warunkach, zmniejsza ryzyko obrażeń.
- c) Zapobiegaj przypadkowemu włączeniu urządzenia. Przed podłączeniem do źródła zasilania i / lub akumulatora, podnoszeniem lub przenoszeniem narzędzia, upewnij się, że przełącznik zasilania znajduje się w pozycji wyłączonej. Przenoszenie urządzenia z palcem umieszczonym na włączniku zasilania lub podłączanie elektronarzędzi przy włączonym przełącznikiem zasilania stwarza ryzyko wypadku.
- d) Przed włączeniem elektronarzędzia usun z niego wszelkie klucze regulacyjne. Narzędzie lub klucz pozostawiony w obracającej się części elektronarzędzia może spowodować obrażenia ciała.
- e) Nie wychylaj się. W każdej chwili zachowuj odpowiednią pozycję i równowagę. Umożliwia to lepszą kontrolę nad elektronarzędziem w nieoczekiwanych sytuacjach.
- f) Noź odpowiednio odzież. Nie zakładaj do pracy z elektronarzędziem luźnej odzieży ani biżuterii. Trzymaj włosy, odzież i rękawice z dala od ruchomych części urządzenia. Luźne ubranie, biżuteria lub długie włosy mogą zostać wciągnięte przez ruchome części urządzenia.

g) Jeśli do zestawu załączone są urządzenia do podłączenia mechanizmów odsysania i zbierania pyłu, sprawdź czy są one przymocowane i prawidłowo zamocowane. Korzystanie z urządzenia odsysającego pył może zmniejszyć zagrożenie pyłami.

- 4) Użytkowanie i pielęgnacja elektronarzędzi
- a) Nie należy przeciągać urządzenia. Używaj narzędzi odpowiednich do danego zastosowania. Prawidłowe narzędzie wykona zadanie lepiej i bezpieczniej w podanym zakresie sprawności.
- b) Nie należy używać urządzenia, jeśli nie można go włączyć lub wyłączyć z odpowiedniego przełącznika. Urządzenia, które nie mogą być kontrolowane za pomocą przełącznika są niebezpieczne i muszą zostać oddane do naprawy.
- c) Przed dokonaniem regulacji, wymiany akcesoriów lub przewidywaniami elektronarzędzia odłącz wtyczkę od źródła zasilania i / lub akumulator od urządzenia. Te prewencyjne środki bezpieczeństwa zmniejszają ryzyko przypadkowego uruchomienia elektronarzędzia.
- d) Nieużywanie elektronarzędzi przehowuje w miejscu niedostępny dla dzieci i nie dopuszczaż do nich osób nie znających elektronarzędzi lub ich instrukcji obsługi. Elektronarzędzia stanowią niebezpieczność w ręках niedoświadczonych użytkowników.
- e) Przeprowadzaj konserwację elektronarzędzi. Sprawdź urządzenie pod kątem nieprawidłowego ustawienia lub zablokowania elementów ruchomych, pęknięty części lub innych usterek, które mogą mieć negatywny wpływ na funkcjonowanie urządzenia. W przypadku usterek należy naprawić urządzenie przed ponownym użyciem. Niewłaściwa konserwacja elektronarzędzi jest przyczyną wielu wypadków.
- f) Utrzymuj narzędzią tnącą w czystości i dobrze nastronne. Zabane narzędzia tnące z ostrymi krawędziami tnącymi zazwyczaj się zacinają i łatwiej nimi sterować.
- g) Używaj elektronarzędzi, akcesoriów, końcówek itp. zgodnie z tymi instrukcjami, biorąc pod uwagę warunki pracy i realizowane zadania. Używanie narzędzi do wykonywania prac niezgodnych z ich przeznaczeniem może doprowadzić do niebezpiecznych sytuacji.
- h) Utrzymuj rękojeści oraz powierzchnię uchwytów suchą, czystą bez oleju i smaru. Śliskie uchwyty nie zapewniają bezpiecznej obsługi i kontroli narzędzi w nieoczekiwanych sytuacjach.
- 5) Serwis

## Bezpieczeństwo korzystania z klucza udarowego

- a) Urządzenie powinno być serwisywane przez wykwalifikowany personel naprawczy przy użyciu wyłącznie oryginalnych części zamiennej. Zagwarantuje to bezpieczeństwo elektronarzędzi.
- Podczas wykonywania prac, przy których śrub mogłyby natrafić na ukryte przewody elektryczne lub na własny przewód zasilający, elektronarzędzia należy trzymać za izolowane powierzchnie rękojeści. Kontakt śrub z przewodem zasilającym może spowodować przekazanie napięcia na części metalowe elektronarzędzia, co mogłyby prowadzić do porażenia prądem elektrycznym.
- Trzymaj mocno elektronarzędzie. Podczas dokręcania i luzowania śrub, mogą wystąpić krótkotrwale wysokie momenty reakcji.
- Narzędzia należy używać z dodatkowymi rękojeściami dostarczonymi z narzędziem. Utrata kontroli może spowodować obrażenia operatora.
- Należy zabezpieczyć obrabiany przedmiot. Zamocowanie obrabianego przedmiotu w urządzeniu mocującym lub imadle jest bezpieczniejsze niż trzymanie go w ręku.
- Nigdy nie należy korzystać z urządzenia, jeśli jego przewód zasilający jest uszkodzony. Nie dotykaj uszkodzonego przewodu, ani nie ciągnij wtyczki będącej w gnieździe, jeśli jej kabel jest uszkodzony. Wyłącz najpierw urządzenie z głównego zasilania, a następnie odłącz. Uszkodzony przewód zwiększa ryzyko porażenia prądem.

## Przedstawienie produktu

1	Napęd kwadratowy 1/2"
2	Załącznika dostępu do szczotek
3	Przełącznik kierunku obrotów
4	Uchwyt
5	Przewód zasilający
6	Włącznik/wyłącznik
7	Obudowa skrzyni biegów

## Akcesoria (nieprzedstawione na zdj.):

- 4 x 1/2" Nasadki udarowe

## Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Elektronarzędzie z zasilaniem sieciowym przeznaczone do wkierowania i wykręcania śrub, jak również do dokręcania i odkręcania nakrętek w podanym zakresie wymiarów i parametrów roboczych.

Urządzenie może być wykorzystane TYLKO do zastosowań zgodnych z jego przeznaczeniem. Wykorzystanie produktu w sposób inny niż opisano w niniejszej instrukcji obsługi będzie uznane za nie właściwe użytkowanie. Użytkownik, a nie producent, ponosi odpowiedzialność za jakiekolwiek uszkodzenia lub szkody powstałe w wyniku niepoprawnego użytkowania. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek modyfikacje narzędzia, ani za szkody powstałe w wyniku próby modyfikacji.

**Uwaga:** Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego.

## Rozpakowanie narzędzia

- Ostrożnie rozpakuj i sprawdź narzędzie. Zapożycz się ze wszystkimi mechanizmami i funkcjami.
- Upewnij się, że narzędzie zawiera wszystkie części i są one w dobrym stanie. Jeśli brakuje pewnych części lub są one uszkodzone, należy uzupełnić lub wymienić je przed rozpoczęciem korzystania z narzędzia.

## Przygotowanie do eksploatacji

**OSTRZEŻENIE:** Należy się upewnić, że urządzenie jest odłączone od źródła zasilania przed montowaniem, wymianą akcesoriów, bądź dokonaniem jakichkolwiek regulacji.

### Instalacja nasadek

- Nasunąć wybraną nasadkę na napęd kwadratowy 1/2" (1), do momentu kliknięcia
- Aby wyjąć nasadkę z urządzenia, należy pociągnąć za nasadkę

### Obsługa

**OSTRZEŻENIE:** ZAWSZE należy nosić okulary ochronne, odpowiednią maskę przeciwpyłową, a także nauki przeciwhałasowe, jak również stosowne rękawice podczas obsługi powyższego narzędzia.

### Przelącznik kierunku obrotów

- Wcisnąć przelącznika kierunku obrotów (3) w prawą stronę skierując napęd kwadratowy 1/2" (1) w odwrotną stronę do kierunku ruchu wskazówek zegara
- Wcisnąć przelącznika kierunku obrotów w lewą stronę skierując napęd kwadratowy 1/2" w stronę zgodną z kierunkiem ruchu wskazówek zegara

### Dokręcanie i odkręcanie

- Podążając klucz udarowy do głównego zasilania
  - Wcisnąć powłoki włącznika/wylącznika (6) aby uruchomić napęd kwadratowy 1/2" (1). Poprzez zastosowanie większego nacisku na włącznik, elektronarzędzie będzie dostarczało większą moc
  - Powóz mechanizmowi udarowemu zadziałać na element mocujący, na krótki czas podczas dokręcania/odkręcania; maksymalny moment obrotowy jest osiągany po kilku działaniach udaru
  - Zawsze należy ręcznie odkręcić mocowanie najbardziej jak to możliwe przed zastosowaniem klucza udarowego
  - Bądź ostrożny, aby nie dokreći zbyt mocno mocowania, dlatego też do ostatecznego obrotu zaleca się zastosowanie klucza dynamometrycznego (brak w zestawie)
- OSTRZEŻENIE:** Obudowa skrzyni biegów (7) może stać się bardzo gorąca. Wydłużony czas pracy udaru może spowodować wewnętrzne przegrzanie mechanizmu. Należy, zatem pozwolić na schłodzenie silnika oraz skrzyni biegów, poprzez zastosowanie sporadycznych przerw podczas pracy.
- Poniżej przedstawiono w tabeli wartości dla maksymalnych momentów dokręcania śrub, odniesień się do poniższych wartości, jeśli przedmiot obróbki nie posiada wartości określonych przez producenta

Rozmiar śruby /nakrętki	Stopień 4,8	Stopień 8,8	Stopień 9,8	Stopień 10,9	Stopień 12,9
M6	6 Nm	11 Nm	13.3 Nm	17 Nm	19 Nm
M8	15 Nm	28 Nm	32.3 Nm	40 Nm	47 Nm
M10	29 Nm	55 Nm	64.1 Nm	80 Nm	95 Nm
M12	50 Nm	95 Nm	111.8 Nm	140 Nm	165 Nm
M16	125 Nm	240 Nm	277 Nm	350 Nm	400 Nm
M20	240 Nm	475 Nm	n/a	675 Nm	800 Nm
M24	425 Nm	650 Nm	n/a	1150 Nm	1350 Nm

**Uwaga:** Powyższe wartości są podane wyłącznie w celu sugestii i nie powinno się ich przestrzegać we wszystkich okolicznościach. Ponadto wartości podane są tylko dla śrub/ nakrętek i nie wskazują, że powyższe wartości zaciskowe są odpowiednie do przymocowania komponentu.

### Akcesoria

- Ogromny zakres akcesoriów oraz materiałów eksploatacyjnych są dostępne w sprzedaży u dystrybutora Silverline
- Najniższa cena części zamiennej jest dostępny na stronie internetowej [toolsparesonline.com](http://toolsparesonline.com)

### Konserwacja

**OSTRZEŻENIE:** Przed przeprowadzeniem kontroli, czynności konserwacyjnych lub czyszczenia ZAWSZE odłączaj urządzenie od źródła zasilania.

### Kontrola rutynowa

- Regularnie sprawdzaj, czy wszystkie śruby mocujące są odpowiednio dokręcone
- Sprawdzić przewód zasilania urządzenia pod kątem uszkodzeń i zużycia za każdym razem przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia. Naprawy powinny być przeprowadzane przez autoryzowane centrum serwisowe Silverline. Załecenie to dotyczy również przewodów zasilania wykorzystywanych przy urządzeniu.

### Czyszczenie

- Należy zawsze obrać o czystość urządzenia. Brud i kurz powodują szybkie zużycie elementów wewnętrznych i skrócenia okresu eksploatacji urządzenia. Należy czystyć korpus urządzenia miękką szmatką lub suchą ściereką. W razie możliwości należy użyć czystego i suchego sprzątowanego powietrza, aby przedmuchnąć otwory wentylacyjne
- Należy czyszczyć urządzenie przy pomocy miękkiej i wilgotnej szmatki, z użyciem lekkiego detergentu. Nie wolno stosować mocnych środków czyszczących, alkoholu ani benzyny
- Nigdy nie należy stosować żrących środków do czyszczenia plastikowych części

### Smarowanie

- Delikatnie smaruj wszystkie elementy ruchome urządzenia odpowiednim środkiem smarnym w aerosolu

### Szczotki

- Szczotki węglowe wewnętrznie silnika mogą ulec zużyciu z biegiem czasu
- Nadmierne zużycie szczotek może powodować utratę mocy, sporadyczne awarie lub widoczne iskrzenie
- Jeśli podejrzewasz nadmierne zużycie szczotek, przekaż urządzenie do autoryzowanego punktu serwisowego w celu ich wymiany

### Kontakt

W celu uzyskania porady technicznej lub naprawy, skontaktuj się z infolinią pod numerem (+44) 1935 382 222

Strona online: [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com)

#### Adres (GBR):

Toolstream Ltd., Boundary Way, Luton Trading Estate, Yeovil, Somerset, BA22 8HZ, Wielka Brytania

#### Adres (UE):

Toolstream B.V., Holtum-Noordweg 11, Unit 4, 6121 RE Born, Holandia

## Przechowywanie

- Należy przechowywać narzędzie w bezpiecznym, suchym miejscu niedostępnym dla dzieci

## Utylizacja

Należy zawsze przestrzegać przepisów krajowych dotyczących utylizacji akumulatorów, które nie są już funkcjonalne

- Nie wyrzucaj elektronarzędzi lub innych odpadów elektrycznych i elektronowych (WEEE) wraz z odpadami komunalnymi.
- Skontaktuj się z władzami lokalnymi zajmującymi się utylizacją odpadów, aby uzyskać informacje na temat prawidłowego sposobu utylizacji elektronarzędzi

## Rozwiązywanie problemów

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Narzędzie nie uruchomi się po naciśnięciu włącznika / wyłącznika spustu (6)	Wypalony bezpiecznik	Sprawdź i wymień bezpiecznik. Jeśli problem nie minął, należy natychmiast się skontaktować z autoryzowanym centrum serwisowym Silverline
	Uszkodzony przewód zasilania	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym Silverline
	Uszkodzony przełącznik ON/OFF	
	Uszkodzony silnik	
Niska prędkość obrotowa	Przegrzane urządzenie	Wylacz narzędzie i pozwól mu ostygnąć do temperatury pokojowej. Sprawdź i wyczyść szczeliny wentylacyjne.
Niska prędkość obrotowa lub brak obrotów plus możliwe widoczne iskry z otworów wentylacyjnych silnika	Zużyte szczotki węglowe	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym, aby wymienić szczotki węglowe
Wibracje lub nietypowy hałas	Brak smaru w skrzyni biegów	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym Silverline
Bardzo słaby udar, bądź jego brak	Piasek albo brud w narzędziu	Naloż smar na narzędzie
	Narzędzie nie w pełni nasmarowane	Nasmaruj narzędzie przy użyciu odpowiedniego smaru w sprayu

## Gwarancja narzędzi Silverline

### Niniejszy produkt Silverline posiada 3 letnią gwarancję

Aby zakwalifikować się do uzyskania powyższej gwarancji należy zarejestrować niniejszy produkt na stronie [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com) w ciągu 30 dni od daty zakupu. Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu zakupu produktu widocznym na paragonie.

### Rejestracja produktu

Rejestracji produktu można dokonać na stronie [www.silverlinetools.com](http://www.silverlinetools.com), wybierając przycisk "Rejestracja". Należy wprowadzić:

- Dane osobowe
- Szczegóły dotyczące produktu oraz informacje dotyczące zakupu

Po wprowadzeniu tych informacji zostanie utworzony certyfikat gwarancji niniejszego produktu, jako dokument w formacie PDF, który należy wydrukować i zachować wraz z dowodem zakupu.

## Zasady i warunki

Okres gwarancji zaczyna obowiązywać od daty zakupu detalicznego znajdującej się na paragonie.

### PROSIMY O ZACHOWANIE PARAGONU

Jedynie produkt wykazując jakiekolwiek usterek w ciągu 30 dni od daty zakupu, należy go zwrócić do dystrybutora/klepu, w którym towar zakupiono, od którego został zakupiony okazując przy tym dowód zakupu.

Jeśli ustera pojawi się po 30 dniach, należy zwrócić produkt do:

Silverline Tools Service Centre

PO Box 2988

Yeovil

BAT 1WU, UK

Roszczenia gwarancyjne należy zgłaszać w okresie gwarancji. Należy dostarczyć dowód zakupu, swoje imię i nazwisko, adres miejsca zakupu przed wykonaniem jakichkolwiek napraw.

Należy podać dokładne dane usterki wymagające naprawy.

Wnioski złożone w okresie gwarancji będą weryfikowane przez Silverline Tools, do ustalenia czy usterek są związane z materiałem lub wyróbus produktu.

Koszty transportu nie zostaną pokryte. Produkt przeznaczony do zwrotu musi być starannie oczyszczony. Należy zapakować produkt prawidłowo i bezpiecznie tak, aby nie został uszkodzony podczas transportu do nas. Możemy odrzucić roszczenia niewłaściwie dostarczonych produktów. Wszystkie naprawy będą przeprowadzone przez firmę Silverline Tools lub agencje upoważnione do tego.

Naprawa lub wymiana produktu nie przedłuża okresu gwarancyjnego.

Usterki uznane przez nas, jako objęte gwarancją będą poddane naprawie bezpłatnie (bez kosztów transportowych) lub poprzez wymianę na narzędzia pracujące w idealnym stanie.

Narzędzia lub części zamienne, do których wydano zamiennik staną się własnością Silverline Tools.

Naprawa lub wymiana produktu w ramach gwarancji zapewnia korzyści, które są dodatkiem i nie wpływają w żaden sposób na ustawowe prawa konsumenta.

### Gwarancja pokrywa:

Naprawę produktu (w okresie gwarancji), jeśli zostanie on zakwalifikowany zgodnie z wymogami Silverline Tools w związku z usterekami, które wynikły z wad materiałowych lub wad związanych z produkcją.

Jeżeli jakąś część zastępczą nie jest już dostępna lub wycofana z produkcji, Silverline Tools zastąpi ją funkcjonalnym zamiennikiem.

Produkty używane w EU.

### Czego nie pokrywa gwarancja:

Silverline Tools nie pokrywa napraw powstałych w wyniku:

- normalnego zużycia spowodowanego przez normalne użytkowanie zgodne z instrukcją obsługi, np. noże, szczotki, pasy, żarówki akumulatory itp.
- wymiany dowolnego dołączonego wyposażenia np.: noży, wiertel, papieru ściegnego, tarcz do cięcia i innych podobnych elementów.
- przypadkowego uszkodzenia spowodowanego niewłaściwym używaniem lub zaniechaniem, nieostrożnym działaniem lub niestaramiennym obchodzeniem się z produktem.
- stosowania produktu do innych celów.
- zmian lub modyfikacji produktu w jakikolwiek sposób.
- usterek wynikających z wykorzystania części zamiennej i akcesoriów, które nie są oryginalnymi elementami Silverline Tools.
- niewłaściwej instalacji (wyjątkiem instalacji przeprowadzonej Silverline Tools).
- naprawy lub modyfikacji przeprowadzonej przez osoby inne niż z Centrum Usług Silverline Tools lub autoryzowanych punktów serwisowych.
- roszczeń innych niż związanych z usterekami ujętymi w gwarancji produktu.



**EN** **3 Year Guarantee.** Register online within 30 days. Terms and Conditions apply.

**FR** **Garantie de 3 ans.** Enregistrez votre produit en ligne dans un délai de 30 jours suivant la date d'achat. Des conditions générales s'appliquent.

**DE** **3 Jahre Garantie.** Innerhalb von 30 Tagen online registrieren. Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen

**ES** **3 años de garantía.** Registre su producto online durante los primeros 30 días. Se aplican términos y condiciones.

**IT** **3 anni di garanzia.** Registra il tuo prodotto on-line entro 30 giorni dall'acquisto. Vengono applicati i termini e le condizioni generali.

**NL** **3 jaar garantie.** Register uw product binnen 30 dagen online. Algemene voorwaarden zijn van toepassing

**PL** **3 Letnia Gwarancja.** Zarejestruj się online w ciągu 30 dni. Obowiązują Zasady i Warunki

**silverlinetools.com**